

3 Aruba

Megadrukke op
luchthaven tijdens
nieuwjaarsweekend



9 Wereld

‘20 Russen in beeld
voor neerhalen MH17’



10 Financieel

Record mammoettankers
voor haven Rotterdam



12 Sport

Prevç wint ook op
schans van Innsbruck



Identiteit slachtoffer nog niet bekend

Uitgebreid onderzoek naar lijk in uitgebrande auto

ORANJESTAD — De autoriteiten hebben de identiteit van de man, wiens lichaam op 31 december 2015 werd aangetroffen in de kofferbak van een uitgebrande auto in de Franse Pas, nog niet kunnen vaststellen. Na de vondst van het zwaar verbrande lichaam is justitie een uitgebreid onderzoek begonnen. De stoffelijke resten zijn naar het Nederlands Forensisch Instituut gestuurd voor nader onderzoek en de politie heeft een Team Grootschalig Onderzoek (TGO) in het leven geroepen.

De autoriteiten kregen donderdagochtend vroeg een melding binnen van een brandende personenwagen in de Franse Pas. De brandweer bluste het vuur en de politie liet een takelwagen komen om de uitgebrande wagen af te voeren. Toen de takelwagen ter plaatse was, werd in de kofferbak het verbrande lichaam van een man aangetroffen. Gezien de omstandigheden waarin het lichaam is aangetroffen, gaat justitie uit van een misdrijf.

Ferdinand Ponson van de brandweer legt uit dat zij het incident als een ‘normale autobrand’ hebben behandeld. Na het blussen vertrok de brandweer. Toen echter bleek dat er zich een lichaam in de auto bevond, keerde de bevelvoerder terug om verslag te doen aan de politie. Op de vraag of

de brandweer denkt dat de wagen met opzet in brand is gestoken, wil hij geen antwoord geven. “Dat is onderdeel van het onderzoek en daar gaat de politie over.”

Identificatie

Het lichaam is zodanig verbrand dat het moeilijk is om te identificeren. Het enige dat tot nu toe bekend is, is dat het om een man gaat. Hoewel er ondertussen enkele dagen verstreken zijn en druk gespeculeerd wordt over wie het slachtoffer is, heeft voor zover bekend niemand het lichaam geclaimd. Ochtendkrant *Bon Dia* meldt vanochtend dat de eigenaar van het uitgebrande voertuig sinds 31 december vermist is. De politie kan dit echter nog niet bevestigen, zo laat politiewoordvoerder Liliana Rasmijn vanochtend desgevraagd weten.

“De identiteit is nog niet bekend. Zodra we meer weten, geven we een update.”

Yellow

Omdat nog niemand het lichaam heeft geclaimd, gaat het gerucht dat het slachtoffer mogelijk een buitenlandse burger is zonder familie in Aruba. Een ander hardnekkig gerucht is dat het om de voortvluchtige Milanchelo Trinidad gaat, beter bekend als ‘Yellow’. Deze Yellow wordt verdacht van het doodschieten van een portier van nachtclub De Olde Molen op 7 december 2015. Sinds die tijd wordt hij gezocht door de autoriteiten. Justitie heeft een beloning van 10.000 florin beloofd aan degene die informatie heeft, die leidt tot de aanhouding van de verdachte. Het Openbaar Ministerie (OM) laat desgevraagd weten dat de verdachte Yellow nog altijd voortvluchtig is. De politie doet een oproep aan iedereen die mogelijk informatie heeft over deze zaak om dat zo snel mogelijk bij de politie te melden. Dat kan anoniem via de tiplijn (11141) of via telefoonnummer 597-5184.

Verder feesten in het nieuwe jaar



ORANJESTAD — De 1300 ‘agenten’ van carnavalsgroep TOB waren gelukkig goed te onderscheiden van het echte korps agenten dat zaterdagavond tijdens de eerste carnavalsparade van dit jaar de openbare veiligheid in de gaten hield. Samen met acht andere groepen vertrokken ze vanaf acht uur bij de rotonde van Wendy’s om via de L.G. Smith Boulevard naar de rotonde Las America’s te gaan en daar af te slaan naar de Vondellaan. De parade ging tot Banco di Caribe.

Zie ook pagina 3: ‘Nieuwe jaar opent met Fakkeltocht’.

Arabische landen breken met Iran



Iranërs verzamelen zich op het Imam Hossein plein in de hoofdstad Teheran tijdens een demonstratie tegen de executie van de vooraanstaande sjjiitische geestelijke Nimr al-Nimr door de Saudische autoriteiten.

MANAMA — De onrust in het Midden-Oosten neemt toe. Na Saudi-Arabië breken ook andere Arabische landen met Iran. Bahrein zet de Iraanse diplomatieke vertegenwoordiging het land uit. De Verenigde Arabische Emiraten zetten de betrekkingen op een laag pitje. Ook Sudan verbreekt de banden met Iran. De drie landen zijn bondgenoten van de Saudi’s.

Directe aanleiding is de executie van een sjjiitische geestelijke, Nimr al-Nimr, door de aartsconservatieve soennitische machthebbers in Saudi-Arabië. Na de executie werd de Saudische ambassade in het sjjiitische Iran bestormd. De

monstranten drongen het gebouw zondag binnen en staken delen in brand. Als reactie daarop verbrak Saudi-Arabië de banden met Iran. De Saudi’s haalden hun ambassademedewerkers terug en zetten die van Iran uit. Iran beet vandaag

van zich af. Volgens Teheran profiteren de Saudi’s van de huidige situatie en willen ze alleen maar olie op het vuur gooien.

In Irak zijn twee soennitische moskeeën aangevallen en verwoest. Daarbij viel zeker een dode. De moskeeën werden afgelopen nacht verwoest door aanvallen met bommen. Irak is overwegend sjjiitisch. Die groep heeft het tegenwoordig voor het zeggen, sinds de val van de soenniet

Saddam Hoessein in 2003. Saudi-Arabië en Iran zijn grootmachten in het Midden-Oosten, die elkaar al jaren proberen te overtreffen. Een van de strijdtonelen is Syrië. Iran steunt het bewind van president Bashar al-Assad, Saudi-Arabië steunt soennitische opstandelingen die hem willen verdrijven. In Jemen steunt Iran de sjjiitische Houthi-minderheid, die in opstand is gekomen, terwijl Saudi-Arabië de Houthi’s bombardeert.

Cameron: Verliezend IS wordt wanhopig

LONDEN — Islamitische Staat verliest terrein en wordt wanhopig, en daarom komt de terreurbeweging met haar nieuwste video. Dat zei de Britse premier David Cameron vandaag. Op de jongste opname spreken een volwassen man en een kleuter met een Brits accent. Vervolgens executeren ze vijf mensen die voor Groot-Brittannië zouden hebben gespioneerd. IS dreigt ook met aanslagen in Groot-Brittannië.

De Britse veiligheidsdiensten en politiediensten doen onderzoek naar de video. Zo proberen ze te achterhalen wie de man en het kind zijn, door hun manier van spreken te vergelijken met de stemmen van mensen die naar Syrië of Irak zijn uitgereisd. Het zou niet de eerste keer zijn dat een

Brit optreedt in een video van IS. De bekendste beul van IS, bekend onder de naam Jihadi John, was ook een Brit. Hij onthoofdde meerdere gijzelaars. Ongeveer 800 Britten zijn voor de jihad naar Irak en Syrië gegaan. Een deel heeft zich aangesloten bij IS, anderen vech-

ten voor rivaliserende groepen. Ongeveer de helft is teruggekeerd. Rond de zeventig Britten zijn gedood. “Het is wanhopig spul van een organisatie die de gruwelijkste dingen doet en mensen zien dat nu weer”, zei Cameron vandaag. Hij voegde er aan toe: “Dit is een organisatie die terrein verliest. Groot-Brittannië zal zich nooit laten afschrikken door zulk terrorisme, onze waarden zijn zo veel sterker dan die van hen. Het duurt misschien lang, maar ze zullen worden verslagen.”

Kernreactor Doel 1 draait weer

DOEL — De Belgische kernreactor Doel 1 is vandaag weer opgestart. De kernreactor werd zaterdagavond automatisch uitgeschakeld omdat er een probleem was met de wisselstroomgenerator (alternator).

Er was geen gevaar voor de omgeving of voor de medewerkers. De alternator maakt geen deel uit van het nucleaire gedeelte van de kerncentrale. De kernreactoren Doel 1 en Doel 2, die op 2 kilometer van de Nederlandse grens liggen, stammen uit 1975. Ze zouden na veertig jaar dichtgaan, maar de Belgische regering heeft besloten ze tot 2025 in gebruik te houden. Van de zeven kernreactoren in België – behalve in Doel staan er ook reactoren in Tihange nabij Maastricht en



De Belgische kernreactor Doel 1 werd in 1975 opgestart en zou vorig jaar dichtgaan, maar de Belgische regering heeft besloten ze tot 2025 in gebruik te houden.

de Duitse grens – werkt momenteel alleen Doel 3 niet. Deze werd stilgelegd wegens een lek aan een lasnaad, eveneens in het niet-nucleaire deel van de reactor.

De Belgische reactoren kampen de afgelopen tijd veel met (ouderdoms)kwaaltjes, wat bij buurlanden Nederland en Duitsland vragen heeft doen oproepen.

the plaza
CAFE
fun miles
fun within your reach!

In verband met onvoorziene omstandigheden is de Quiznight een week opgeschoven!!
Wij gaan weer op de 12e beginnen!!

Geopend de gehele week van 8.00 a.m. - 01.00 a.m.
Tel.: 583-8826

FUNDACION ARUBANO di Esnan Visualmente Incapacita
FAVI
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@seturnet.aw website: <http://www.favi.org>

Taoist Tai Chi Society Aruba
Lesrooster beginnersklassen van donderdag 7 januari tot donderdag 31 maart 2016

Locatie	dinsdag	woensdag	donderdag	vrijdag	zaterdag
Stadionweg 13	9-11 v.m. 5.30-7.30 n.m.	7-9 n.m.	9-11 v.m. 7-9 n.m.	9-11 v.m.	8-9.30 v.m.
Savaneta Prome Paso Kleuterschool			7-9 n.m.		

Gratis introductielessen en gelegenheid om te registreren
Stadionweg 13: dinsdag 5 januari 2016 van 9 tot 11 v.m. en van 5.30-7.30 n.m., woensdag 6 januari 2016 van 7-9 n.m.
Savaneta Prome Paso Kleuterschool: donderdag 7 januari 2016 van 7-9 n.m.
Voor meer informatie: 593-4463, 594-8448, 733-0074 of 592-5433

THE CINEMAS
thecinemas.aw
Valid till January 6

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
DADDY'S HOME daily: 4:30 6:45 9:15 matinee: 12:00 2:15 late show: 11:30 NEW PG	DADDY'S HOME daily: 4:45 7:15 9:30 matinee: 2:00 late show: 11:45 NEW PG
POINT BREAK 3D daily: 4:00 6:30 9:00 matinee: 1:30 late show: 11:45 NEW PG-13	POINT BREAK 3D daily: 4:30 7:00 9:30 matinee: 2:00 late show: 12:00 NEW PG-13
SISTERS matinee: 12:00 2:45 daily: 5:45 8:30 late show: 11:30 PG-13	SISTERS daily: 2:30 matinee: 2:30 daily: 9:15 late show: 12:00 PG-13
CONCUSSION daily: 5:45 8:30 late show: 11:30 PG-13	CONCUSSION daily: 9:15 late show: 12:00 PG-13
STAR WARS EPISODE VII THE FORCE AWAKENS IN 2D daily: 4:15 7:45 matinee: 1:00 late show: 11:00 PG-13	STAR WARS EPISODE VII THE FORCE AWAKENS IN 2D daily: 6:00 9:00 matinee: 2:00 late show: 12:00 PG-13
STAR WARS EPISODE VII THE FORCE AWAKENS 3D daily: 6:00 9:00 matinee: 12:00 3:00 late show: 12:00 PG-13	STAR WARS EPISODE VII THE FORCE AWAKENS 3D daily: 5:30 8:30 matinee: 2:15 late show: 11:30 PG-13
ALVIN AND THE CHIPMUNKS THE ROAD CHIP daily: 4:30 6:45 matinee: 12:00 2:15 late show: 12:00 PG	ALVIN AND THE CHIPMUNKS THE ROAD CHIP daily: 4:00 4:45 7:00 matinee: 2:00 2:30 late show: 11:45 PG
IN THE HEART OF THE SEAS IN 2D daily: 9:15 late show: 12:00 PG-13	THE BIG SHORT daily: 5:45 8:45 late show: 11:45 R

*MATINEE: THU - SUN @ REN - SAT & SUN @ PASEO | LATE SHOW: FRI & SAT

Mac Donald Investment Company N.V.
(in liquidatie)
gevestigd op Aruba

Bij Besluit van Aandeelhouders gehouden 30 september 2015 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS Management N.V., gevestigd te Lloyd G. Smith Boulevard 62, tot de vereffenaar.

ATS Management N.V.
De Vereffenaar

FUNDACION GUIAMI

pa trabae TRAMPOLIN

Een dagopvang waar hulpbehoevende kinderen worden begeleid om in de toekomst te functioneren binnen de arbeidsmarkt.

NO ENFRENTA CANCER DI PECHO BO SO

MaryJoan
BREAST CANCER SUPPORT GROUP
Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

FRESH 104.3
DE HOORT HET VERSCHIL

Marc's Muziek Café
(Ma t/m Za: 12 - 3pm)
Marc de Roo

Voor contact:
Studio: (297) 583 2121
Kantoor: (297) 583 2220
Sales: (297) 593 0705
Email: info@fresharuba.com
facebook.com/fresharuba

Prins Bernhard Cultuurfonds CARIBISCHE GEBIED

De Stichting Prins Bernhard Cultuurfonds Caribisch Gebied (PBCCG), is een particuliere en zelfstandige stichting en heeft ten doel activiteiten op het gebied van geschiedenis, letteren, beeldende kunst, muziek, dans, theater, kunst- en cultuureducatie, monumentenzorg en natuurbehoud op Curaçao, Aruba, Sint Maarten, Bonaire, Sint Eustatius en Saba te bevorderen door het verlenen van subsidies, teneinde de cultuur en natuur op alle zes eilanden te waarborgen, verder te ontwikkelen en te stimuleren. Ten behoeve van deze klant zijn wij op zoek naar kandidaten voor de functie van:

Chef de Bureau

De functie
Als Chef de Bureau ontwikkelt en implementeert u in samenspraak met het Bestuur strategieën en plannen voor fondsenwerving. U signaleert relevante ontwikkelingen en behoeften op de diverse eilanden, u bouwt een relevant netwerk op, u beoordeelt subsidieaanvragen en adviseert het Bestuur hierover. U bezoekt projecten en u ontwikkelt en coördineert projecten die door de stichting worden geïnitieerd. U geeft leiding aan het secretariaat en voert 'office management' taken uit. Ook public relations waaronder het bijhouden van de social media en het schrijven van persberichten behoort tot uw takenpakket. U rapporteert aan de Voorzitter van het Bestuur.

Uw profiel
U bent 'een cultuurmens' met minimaal een relevante HBO opleiding en een brede affiniteit met cultuur. U heeft goede communicatieve vaardigheden in het Nederlands, Papiamentu en Engels en u beschikt over uitstekende interpersoonlijke- en netwerkvaardigheden. U bent verder vaardig in het opstellen en beoordelen van (project) begrotingen en financieel administratieve rapportages, u kunt uitstekend plannen en organiseren en u bent vaardig in fondsenwerving. Ook heeft u leidinggevende vaardigheden en bent u creatief, oplossingsgericht, integer en betrouwbaar.

Het aanbod
Onze klant biedt een dynamische werkomgeving en passende arbeidsvoorwaarden. Een parttime betrekking behoort tot de mogelijkheden.

De procedure
Voor verdere informatie over de organisatie en/of de functie kunt u contact opnemen met Maghalie van der Bunt - George via (+5999) 4333333 of 6908610. Gelieve uw sollicitatiebrief en CV vóór vrijdag 8 januari 2016 te e-mailen naar hvm@deloitte.com. Een assessment kan onderdeel uitmaken van de selectieprocedure. Uw sollicitatie wordt vertrouwelijk behandeld.

Deloitte refers to one or more of Deloitte Touche Tohmatsu Limited, a UK private company limited by guarantee its network of member firms and their related entities. DTTL and each of its member firms are legally separate and independent entities. DTTL (also referred to as "Deloitte Global") does not provide services to clients. Please see www.deloitte.com/about for a more detailed description of the legal structure of DTTL and its member firms. © 2015. For information, contact Deloitte Dutch Caribbean.

Deloitte.

THANK YOU FOR SHOPPING WITH US IN 2015!

PABIEN!

J. THIJSSEN
D. VAN HEUSDEN
C. RODRIGUEZ

VAN HARTE GEFELICITEERD MET HET WINNEN VAN DE EINDEJAARSCAMPAGNE PRIJZEN!

GRAAG BEDANKEN WE AL ONZE KLANTEN VOOR HET DEELNEMEN AAN ONZE EINDEJAARSCAMPAGNE. OOK IN 2016 STAAN WE WEER GRAAG VOOR U KLAAR. HAPPY TO HELP!

Kooyman Megastore Av. E.J. (Watty) Vos 20
Maandag - Zaterdag 07:00 - 18:00 Zondag 09:00 - 14:00
WWW.KOORYMANBV.COM

KOORYMAN

THANK YOU FOR SHOPPING WITH US IN 2015!

PABIEN!

J. THIJSSEN
D. VAN HEUSDEN
C. RODRIGUEZ

VAN HARTE GEFELICITEERD MET HET WINNEN VAN DE EINDEJAARSCAMPAGNE PRIJZEN!

GRAAG BEDANKEN WE AL ONZE KLANTEN VOOR HET DEELNEMEN AAN ONZE EINDEJAARSCAMPAGNE. OOK IN 2016 STAAN WE WEER GRAAG VOOR U KLAAR. HAPPY TO HELP!

Kooyman Megastore Av. E.J. (Watty) Vos 20
Maandag - Zaterdag 07:00 - 18:00 Zondag 09:00 - 14:00
WWW.KOORYMANBV.COM

KOORYMAN

WELCOME TO MY WORLD

JOHN TRAVOLTA

In the lead role: John Travolta, movie legend and aviation aficionado. Guest star: the legendary North American X-15 that has smashed all speed and altitude records and opened the gateway to space. Production: Breitling, the privileged partner of aviation thanks to its reliable, accurate and innovative instruments – such as the famous Chronomat, the ultimate chronograph. Welcome to a world of legends, feats and performance.

CHRONOMAT 44

Little Switzerland
Defining Luxury Across the Caribbean for 60 Years
Located in Royal Plaza, The Ritz-Carlton, Aruba and Paseo Herencia Mall

BREITLING
1884

INSTRUMENTS FOR PROFESSIONALS™

Nieuwe jaar opent met Fakkeloptocht

ORANJESTAD — Een bonte stoet van ruim 6700 deelnemers in negen carnavalsgroepen, maar ook vijftien aanhoudingen en 3400 florin aan boetes. Dat is de balans na de eerste carnavalsparade van dit jaar, de Fakkelparade die zaterdagavond door Oranjestad trok.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

Laga Bai (700).

Gebrek aan respect

Tussen alle carnavalisten met neon-accessoires, verlichte bekers, kleding en hoedjes vielen ze niet zo op, maar er liepen vier feestvierders met een echte brandende fakkel mee, zodat de naam Fakkelparade toch nog enige betekenis kreeg. En wie nog in oud-nieuw feeststemming was, kon meezingen op een carnavaleske ‘Ay Nobe’ gespeeld door de Dushi Band. Sommige grappenmakers deden hun carnavalshoed even af om zogenaamd ‘rond te gaan met de pet’. Carnavalsvierders die elkaar in hun groep tegenkwamen of die in de stoet langs een andere groep liepen om bij hun eigen groep te komen, begroetten vrienden uitbundig met een ‘bon aña’, gelukkig nieuwjaar.

Het aantal deelnemers is een schatting van carnavalsorganisatie Smac. Negen groepen deden mee, waarbij Royal Carnival Group dankzij loting als eerste groep met 350 deelnemers van start ging. Daarna volgden Chamagne (700), TOB (1300), Dushi (600), North Fantasy (400), Empire (1500), Aruban Colors Pleasers & Teasers (650), Oreó (500) en Los

Niet alle carnavalisten en toeschouwers wisten zich te gedragen. Justitie had op 30 december aangekondigd preventief te zullen fouilleren op wapenbezit, wat onder andere betekent dat de politie de bevoegdheid heeft om personen willekeurig staande te houden en kleding te onderzoeken, auto’s en andere vervoermiddelen te doorzoeken naar wapens en om dozen, tassen en andere verpakkingen te openen om de inhoud te bekijken op wapens. Dat leidde tot vijftien aanhoudingen, waarbij deze personen naar de politiewacht van Shaba werden gebracht. Daar beoordeelde een hulpofficier van justitie elk geval en bepaalde de boete die direct kon worden betaald. In totaal werd tijdens de Fakkelparade voor 3400 florin aan boetes uitgedeeld. De boetes werden uitgeschreven wegens wapenbezit, drugsbezit, vechtpartijen en gebrek aan respect voor de autoriteiten. Zo haalde de politie twee vechterbazen uit het feestgedruis, toen zij door hun ruzie verhinderden dat de optocht verder kon. Een vriend die niet accepteerde dat zijn vrienden werden aangehouden, werd ook gearresteerd en naar



het politiebureau in Shaba gebracht.

Het 62e carnavalseizoen is kort. Over iets meer dan een maand eindigt het festival in het weekend van zaterdag 6 februari met de grote parade in San Nicolas en zondag 7

februari met de grote parade in Oranjestad. De eerstvolgende parade is komende zondag 19 januari, de Ballonnenparade in San Nicolas. Aankomende zaterdag 9 januari worden de Prins en Pancho gekozen, in Cas di Cultura.

Zorgen om veiligheid steeds extremere toeristentours

ORANJESTAD — Toeristentours worden steeds extremer. Vooral toeristen die al vaker op Aruba zijn geweest, willen een uitdaging, maar die excursies zijn niet zonder risico’s.

Natuurpark Arikok heeft inmiddels maatregelen genomen, schrijft Sharina Henriques voor het *Caribisch Netwerk*. Arikok overlegt vaker met touroperators over veiligheid en plaatst waarschuwingborden. Ook is de weg naar de populairste attractie Natural Pool ofwel Conchi verbeterd. Toeristen die er alleen op uittrekken met hun voertuig, moeten verplicht langs de hoofdingang (bezoekerscentrum) voor instructies. De maatregelen zijn mede naar aanleiding van een jeepongeluk in mei waarbij een toerist om het leven kwam.

Nieuwe Natural Pool
In september herontdekte



Foto: Sharina Henriques

De nieuwe Natural Pool is toegankelijk met een ladder

lokale avonturiers een verborgen lagune bij Boca Mahos ofwel de ‘lelijke baai’. Na amper een paar maanden is de locatie favoriet bij toeristen en hebben touroperators deze in hun routes opgenomen. De baai staat echter bekend als levensgevaarlijk om te zwemmen, vissen of zelfs

dichtbij de rotsrand te staan. Een van de touroperators zegt niet te snappen waarom de overheid niet ingrijpt. “Toeristen denken dat het veilig is, omdat hen wordt verteld dat Arubanen er graag zwemmen. Of ze vrouwen teveel op de gids, die vooral blij zijn met toeristen wil

voor hogere tips.”

Uitdaging

Minister van Toerisme Otmar Oduber zegt dat Aruba voortdurend naar nieuwe attracties zoekt, omdat er veel herhaalttoeristen zijn die een uitdaging willen. Met onder meer het plaatsen van borden probeert de overheid toeristen over risico’s te informeren van deze gevaarlijke attracties. Er moet inderdaad nog meer gedaan worden, zegt hij. De overheid probeert ook met alternatieven te komen, zoals culturele attracties. Om de nieuwe Natural Pool bij Boca Mahos te zien, moeten bezoekers met een provisorische ladder naar beneden. Er staan geen waarschuwingborden. Behalve een kruis als herdenking voor de vissers die daar ooit zijn omgekomen toen de broze kalkrots instortte. De ingestorte rotswand vormt nu een pad naar de verborgen lagune.

Jarino Toppenberg overlijdt na ongeluk jetski

ORANJESTAD — De eigenaar en manager van Java Bar, Jarino Toppenberg (38), is gisteravond overleden na een ongeluk met een waterscooter nabij de Bucuti Yacht Club. Het slachtoffer voer rond zes uur ‘s avonds op hoge snelheid met een zogeheten waverunner langs een pier en zag volgens getuigen het touw van een aangelegde boot over het hoofd. Pogingen van personen aan de kant om de bestuurder van de waterscooter te alarmeren over het obstakel, hielpen niet. Vermoedelijk heeft hij het geroep niet gehoord. Toppenberg voer tegen het touw aan en raakte zwaargewond. De politie was snel ter plaatse en haalde het slachtoffer in kritieke toestand uit het water. Ambulancebroeders namen de hulp over, maar konden Toppenberg niet meer redden. Hij overleed ter plaatse. Na kort onderzoek door de recherche werd besloten het lichaam vrij te geven en geen verder strafrechtelijk onderzoek te doen.

IN HET KORT

Overleden baby

In Imsan werd op 30 december een baby binnengebracht, die overleden bleek te zijn. Het kindje was geboren op 8 december en na het drinken van melk reageerde deze ineens niet meer. Het werd met spoed naar Imsan gebracht, maar artsen konden niets meer voor het kindje betekenen. Het lichaam is in beslag genomen voor onderzoek naar de doodsoorzaak.

Laatste avond

Op oudejaarsdag overleed een Canadese toerist in het hotel RIU Antillas. Zijn echtgenote verklaarde dat hij al twee dagen alcohol genuttigd had, terwijl hij een antibioticakuur volgde en hartpatiënt was. Ambulancepersoneel probeerde de man twintig minuten lang te reanimeren, maar zonder

succes. Slachtofferhulp ontfermde zich over de weduwe.

Gestikt

Een 60-jarige man kwam dit weekend op een noodlotige manier aan zijn einde, toen hij stikte in zijn eten. Hij was op dat moment in een huis in Tanki Leendert. Hulpdiensten probeerden hem nog te helpen, maar hij overleed.

Niet lekker

Na de jaarwisseling kreeg de politie een melding van een minderjarig kind in bar Lekker dat verwaarloosd werd. Het was toen half vier ‘s nachts en zij troffen daar een moeder aan met haar dochtertje. Het meisje had eerder een hotdog gegeten en voelde zich niet goed. Bij Lekker zouden ze wat te drinken halen, maar toen moest zij overgeven. Agen-

ten zagen dat het kind inderdaad een vies en nat T-shirt droeg. De moeder, een Venezolaanse toerist, werd gesommeerd direct met het kind naar huis te gaan, omdat minderjarige kinderen niet in een bar mogen komen.

Schothagel

Een politiepatrouille werd naar een huis in Piedra Plat gestuurd voor een schietpartij. Een bewoner verklaarde dat een grijze auto voor zijn huis stopte, dat een meisje uitstapte en naar zijn zoon vroeg. Toen hij antwoordde dat deze in Venezuela was, stapte het meisje weer in en reed weg. Daarna hoorde de bewoner, net als zijn visite, drie tot vijf schoten. Er was ook een kogelgat te zien in de muur van de woning. De politie doet verder forensisch onderzoek naar het voorval.

12e verkeersdode van 2015



ORANJESTAD — De 44-jarige Nichurcha Leoni Sylvania overleed op oudejaarsavond na een ernstig ongeval in Mahuma. Een personenauto botste met hoge snelheid frontaal op de wagen die de vrouw bestuurde. Dat was vlakbij Yucuri, waar de vrouw woonde. Ook haar dochtertje zat in de auto. De bestuurder van de andere wagen raakte zwaargewond en werd naar het ziekenhuis gebracht. Het kind kwam er zonder zware verwondingen vanaf. De vrouw overleed echter ter plekke, zij brak haar nek. Haar dood werd om 20.45 uur vastgesteld. Voor het kind van de vrouw en omstanders werd slachtofferhulp ingeschakeld. De politie sloot de plaats van het ongeluk af om onderzoek te kunnen doen naar de oorzaak van de crash. Sylvania werd op de valreep de twaalfde verkeersdode van 2015. Bij een eerder ongeluk bij Mahuma in november 2015 kwam een echtpaar om het leven.

Stijging medische uitzendingen naar Aruba

ORANJESTAD — Het aantal medische uitzendingen naar Aruba vanaf Bonaire en St. Eustatius is in 2015 gestegen ten opzichte van 2014. Wel streeft Nederland ernaar om het totale aantal medische uitzendingen van de BES-eilanden naar andere (ei)landen te verminderen.

Dat schrijft de Nederlandse minister van Volksgezondheid, Edith Schippers, in een ‘stand-van-zakenbrief’ over de zorg in Caribisch Nederland. Als zorgverlening niet mogelijk is op het eigen eiland, vindt uitzending plaats naar een ziekenhuis in een ander land; een medische uitzending. “Hierbij is het uitgangspunt dat behandeling zo dicht mogelijk in de buurt van het eigen eiland wordt gerealiseerd. Hierbij dient kwaliteit te worden afgewogen tegen

kosten”, schrijft de minister. In een tabel is af te lezen dat in 2014 nog 406 Bonairianen naar Aruba gingen voor medische behandeling, tegenover 551 in 2015. Voor Saba daalde dat aantal van 4 naar 1, St. Eustatius steeg van 10 in 2014 naar 32 gevallen dit jaar. Het totale aantal medische uitzendingen naar Aruba steeg van 420 naar 584. Het gros van de Bonairianen wordt doorverwezen naar Curaçao, mensen van Saba en St. Eustatius gaan vooral naar St. Maarten.

Voor Saba en St. Eustatius geldt dat er meer uitzendingen naar St. Maarten, Saint Martin en Guadeloupe plaatsvinden en dat Curaçao minder in beeld is.

Voor Bonaire geldt dat er voornamelijk naar Aruba, Colombia en Curaçao wordt verwezen. In de brief staat dat het totale aantal medische uitzendingen vanaf de BES-eilanden afneemt van 11.023 in 2011 naar 7111 in 2014, maar ‘over de gegevens van de jaren 2011-2013 wordt opgemerkt dat deze niet betrouwbaar zijn door gebrekkige registratie en registratiesystemen. Over de situatie voor 2010 zijn geheel geen gegevens beschikbaar’.

Megadrukte op luchthaven tijdens nieuwjaarsweekend

ORANJESTAD — Maar liefst 27.250 mensen maakten afgelopen weekend gebruik van de luchthaven Reina Beatrix. Met de installatie van extra elektronische poortjes was het vliegveld daar goed op voorbereid.

Het eerste weekend van het nieuwe jaar wordt bij Aruba Airport Authority (AAA) het ‘Super Weekend’ genoemd. Zaterdag 2 en zondag 3 januari zijn de drukste dagen voor de luchthaven en de verwachting van 25.000 passagiers werd ruimschoots gehaald.

AAA investeerde de afgelopen tijd 2,25 miljoen dollar in Automated Border Control (ABC) poortjes en Automated Passport Control (APC) kiosken. Er zijn nu veertien zogenaamde ABC ‘e-gates’, elektronische poortjes. Zes daarvan staan bij de aankomst en acht bij vertrek, zowel bij USA- als non-USA departures. Door deze poortjes kunnen pas-



De nieuwe Automated Border Control poortjes

sagiers met een e-paspoort automatisch verwerkt worden door middel van biometrische gegevens. Het Happy Flow-project kan hiermee ook verder uitgebreid worden.

Daarnaast zijn twaalf nieuwe APC kiosken geïnstalleerd in het USA preclearance gebied, waarmee het totaal op 22 komt. De

eerste APC’s werden al in december 2014 geïntroduceerd. De twaalf nieuwe apparaten hebben een upgrade gehad ten opzichte van de bestaande en beschikken over gezichtsherkenning en kunnen Visa-kaarthouders verwerken. Dit verbetert volgens AAA de veiligheid in dit gebied en verbetert ook de reiservaring van de passagiers.

RODRIGUEZ - TAEKEMA

ANUNCIO

Cualquiera cu ta opina di por tin derecho den e propiedad nan menciona aki abao, ta ser suplica pa tuma contacto cu e notario suscrito prome cu dia 1 di februari 2016:

- un tereno propiedad cu un grandura di 1640 m², situa na Melveld na Aruba, kadastral conoci como prome afdeling sección P number 306; banda noord di e T-kruising Melveld/Cumana;
- un tereno propiedad cu un grandura di 1640 m², situa na Melveld na Aruba, kadastral conoci como prome afdeling sección P number 307; banda noord di e T-kruising Melveld/Cumana

cu e ruina, antes conoci como: Melveld 13, 13-A y 15.

Explicacion: Pais Aruba ta haci un apelación eventualmente ariba VERJARING (ta informa cu e propiedad menciona pa mas cu 10 (diez) aña ta bandona.

mr H.M. Rodriguez-Taekema
Notario
SUCU / De La Sallestraat 60
Oranjestad, Aruba
Telefon: 588-2400
Fax: 588-2500
E-mail: b.theysen@notarisrodriguez.com

Beestenboel

Goed voornemen: adopteer een huisdier!

Dieren op Aruba. Er is veel om te doen. Verschillende stichtingen zetten zich in voor het welzijn van honden, katten, ezels, vogels, schildpadden enzovoort. Elke week zetten zij dieren in het zonnetje, sommige van hen zoeken een (tijdelijk) thuis. Wie verwelkomt u in uw hart en huis?

United Dogs Aruba
Onder de naam Rescue Dogs Aruba hielp de stichting al vele honden aan een baasje. Nu gaat zij verder onder de naam United Dogs Aruba, maar met hetzelfde streven. Zo zijn **Farah** en **Franco** op zoek naar een thuis. Ze zijn beide gevonden in Tanki Leendert en een foster heeft zolang de zorg voor de twee op zich genomen. Zij zijn nu oud genoeg om naar een baasje te gaan. Neem contact op met mercedes@uniteddogsaruba.com of kijk op hun Facebookpagina. De stichting is ook hard op zoek naar vrijwilligers, die kunnen zich aanmelden op www.uniteddogsaruba.com.

Wayaca Animal Shelter
Een nieuwjaarswens van de vrijwilligers die bij het asiel werken. Er zijn weer katten



beschikbaar voor adoptie, nadat dit een tijd niet kon wegens een virus. Zo zoekt **Sheba** bijvoorbeeld een thuis, deze poes houdt van knuffelen! Of neem eens een kijkje in het asiel, dat van maandag tot en met vrijdag open is van 8.00 tot 12.00 uur en op zaterdag tot 15.00 uur. De opvang is te vinden

aan Wayaca 128-b. Rond de feestdagen zijn weer veel dieren geadopteerd, zoals Ollie, Sasha, Maddy, Jean, Dawn en Thomas, die allemaal in Beestenboel hebben gestaan.

Donkey Sanctuary
Het verhaal van **Nariz** is hartverscheurend. Ze is nu vijftien jaar oud en werd gevonden bij Seroe Compa, dicht bij St. Lucia. Haar veulen werd doodgereden en ze bleef de hele avond en nacht 'huilen'. De medewerkers van de Ezelopvang konden

haar met gemak een tuin in lokken en meenemen naar de opvang. Daar bleek dat ze alweer zwanger was en later werd Cookie geboren. Moeder en kind zijn 'acht poten op één buik'. Nariz is te herkennen aan de witte vlek op haar voorhoofd en de lange pluimen uit haar oren. Ze is een heel vriendelijke ezel en u kunt haar adopteren door de Ezelopvang maandelijks financieel te steunen. Kijk voor meer informatie op www.arubandonkey.org of bel met 593-2933.

Aruba Birdlife Conservation
Enkele jaren geleden kreeg Aruba Birdlife bezoek van William 'Bill' Mattox uit de Verenigde Staten. Deze ornitholoog en wetenschapper heeft gedurende 35 jaar jonge **slechtvalken** in de bergen in Groenland bestudeerd en geringd. Maar liefst twee van zijn geringde slechtvalken zijn op Aruba aangetroffen. Deze jagers kunnen dus van Groenland via Canada naar de zuidelijke delen van Zuid-Amerika migreren. De slechtvalk jaagt over het al-



gemeen op middelgrote vogels, maar eenmaal op Aruba lust hij ook een leguaan of een grote hagedis. Tijdens

duikvluchten op prooidieren kunnen deze jagers ruim 300 kilometer per uur halen. Op de foto een slechtvalk die een

prooi aan het verorberen is. In het Papiaments heeft de slechtvalk de naam 'falco peregrino'.



Farah en Franco



Sheba

Domino's End of Year BBQ CHICKEN PIZZA BOGO

BUY ANY BBQ CHICKEN MEDIUM OR LARGE & GET ANY MEDIUM 1-TOPPING

HAND-TOSSED, THIN CRUST OR PAN PIZZA

FOR ONLY 10.00 AWG

Palm Beach 586 0333
Tanki Leendert 582 0333
Savaneta 584 0444

Offer is NOT valid in combination with any other Domino's Aruba offer or promotion. Best Pizza Aruba N.V. reserves the right to stop the promotion at any time without prior notification. This offer is valid from Wednesday November 18, 2015 and ending Tuesday January 5, 2016.

Verlaging elektriciteitstarieven

Met ingang van de verbruiksmaand januari 2016 verlaagt N.V. ELMAR het tarief voor huishoudelijk verbruik. Klanten zullen deze wijziging terug zien op de rekening van verbruiksmaand januari 2016, welke in februari 2016 bezorgd zal worden.

Oud Tarief		Nieuw Tarief	
0 - 500	0.4502	0 - 500	0.4040
501 - 1000	0.4656	501 - 1000	0.4180
>1000	0.5587	>1000	0.4764
Vastrecht	12.50	Vastrecht	12.50

Voorbeeld			
Maandelijks verbruik kWh	Vorige factuur Afl.	Januari nieuwe factuur	Verschil factuur / Jan 2016. Afl.
350	170.07	153.90	-16.17
750	354.00	319.00	-35.00
1200	582.14	518.78	-63.36

Bij een gemiddeld elektriciteitsverbruik van 750 kWh per maand, betaalde u voorheen Afl. 354.00, op uw volgende factuur zult u een vermindering van Afl. 35.00 zien.

Gelukkig Nieuwjaar

N.V. ELMAR streeft naar het reduceren van haar tarieven en het behouden van een efficiënte en duurzame bedrijfsvoering.



Een eigen berekening doet u eenvoudig op onze website www.elmar.aw.

Wilhelminastraat 110 | Telefoon: 5237100 | Fax: 5828991 | E-mail: customerservice@elmar.aw

Kind bedankt premier voor gehoorimplantaat



ORANJESTAD — De zevenjarige Mady-Ann Dirksz was het eerste kind op Aruba dat in 2011 operatief een gehoorimplantaat kreeg. Samen met haar moeder bezocht ze on-

langs premier Mike Eman, die zich destijds inzette voor het realiseren van de opera-

tie. Mady-Ann had ernstige problemen met haar gehoor, maar na haar operatie en herstel kan zij weer horen en meekomen met haar leeftijdsgenoten. Door haar slechte gehoor praatte zij ook slecht, maar met begeleiding van Fundacion pa Esnan cu Problema di Oido (Fepo) gaat dat al een stuk beter, demonstreerde zij aan de premier. Ze gaf hem als bedankje voor zijn hulp een mooie fotolijst. Fepo en serviceclub Quota zijn op zoek naar oplossingen voor kinderen met gehoorproblemen. Het is de bedoeling dat het snel mogelijk wordt om meer kinderen aan een implantaat te helpen op Aruba.

Jacob Thiel eerste baby 2016



ORANJESTAD — In de nacht van het oude op het nieuwe jaar, exact om drie uur, hebben de vijftienjarige Arilyn en haar echtgenoot Julien Ramiro Thiel hun eerste kind gekregen. Zoon Jacob kwam via een natuurlijke bevalling ter wereld. De kersverse moeder werd bijgestaan door verloskundige Michael Quandt. Hij vertelt dat moeder Arilyn nog niet was uitgerekend en dat ze, op weg naar het ziekenhuis, al helemaal niet had verwacht dat Jacob de eerste baby van Aruba van 2016 zou zijn. Quandt gaf ook aan dat de moeder, gezien haar jonge leeftijd, zijn instructies tijdens de bevalling goed opvolgde. De familie Thiel komt uit Dakota. Thiel was dan wel de eerstgeborene in 2016, maar niet de enige. Anderhalf uur later (04.23 uur) kwam in het ziekenhuis Adele Diana Faith Benita ter wereld, het eerste kind van Kinziah Rodriguez en Rudolf Benita. Ook dit meisje kwam met hulp van Quandt ter wereld. En een half uur daarna (04.55 uur) zag ook het jongetje Elijah Patino het levenslicht, van moeder Diana Torres Paez en vader Gustavo Patino. Zij hebben al een zoontje van zes jaar.

Ingezonden

In memoriam Henry Coffi

De redactie van Amigoe kan ingezonden brieven redactioneel bewerken, inkorten of besluiten om niet te plaatsen. Brieven mogen maximaal 600 woorden bevatten, ze moeten voorzien zijn van naam en woonplaats (worden gepubliceerd) en adres en telefoonnummer (niet voor publicatie, maar ter verificatie). We accepteren alleen digitaal gestuurde brieven. Ons e-mail adres is: arubaredactie@amigoe.com.

IN DE nacht van 26 op 27 december is op 78-jarige leeftijd één van de grote geesten van Aruba overleden na een maandenlange ziekte die zijn lichaam sloopte. Henry Coffi was een unieke persoonlijkheid door een zeldzaam voorkomende combinatie van eigenschappen. Hij had allereerst een goed internationaal zakelijk inzicht gekoppeld aan grote managementcapaciteiten. Zo klom hij in de olie-industrie op tot general manager van de Lago en was hij ook de man die het noodlijdende Air Aruba er bovenop moest helpen. Daar stopte hij mee, toen de toenmalige megalomane minister hem dwong ruimschoots gratis tickets te geven aan onder meer sportteams. Hier toonde zich een tweede eigenschap van hem: zijn onkreukbaarheid. Hij was verder een man die meer dan normaal

begaan was met het lot van de allerzwaksten uit de samenleving: misbruikte of mishandelde kinderen die in Casa Cuna werden opgevangen. Als voorzitter van het bestuur van Casa Cuna schreef hij menige ingezonden brief uit verontwaardiging dat de overheid dit tehuis zo stiefmoederlijk aan zijn financiële lot overliet. Uit die brieven bleek dat hij helemaal geen last had van overmatige eerbied voor gezagsdragers. Hij vond dat ze moesten doen waarvoor ze waren aangesteld en dat ze pas enig gezag kregen als ze dat inderdaad deden. In andere ingezonden brieven bleek nog een karaktertrek van hem: hij had een scherp oog voor absurdeiteiten en kon daar als een speelse geest de spot mee drijven, zoals een cabaretier dat doet. Zelf tot op het bot integer nam hij zijn maatschappelijke verantwoordelijkheid zoals hij die zag toen een partij werd opgericht die dit als voornaamste actiepunt had. Zouden anderen met een carrière als de zijne slechts sympathisant van het RED worden, hij ging zich er als penningmeester actief voor inzetten. Hij was als onafhankelijke geest tevens waarschijnlijk het meest kritische lid die het lang niet met alle partijstandpunten eens was, wat hij tegen de partijleider zei en ook buiten de partij als men hem ernaar vroeg. Door de combinatie van eigenschappen was het steeds

een genot om hem te ontmoeten. Was hij aanvankelijk voor mij een vraagbaak als het om de raffinaderij, de luchtvaartpolitiek of om de Arubaanse maatschappij ging, hij werd steeds meer een baken voor me. Een baken van integriteit, een baken voor de instelling dat je wel met iemand fors van mening kunt verschillen maar dat diegene daarom nog niet per definitie een vijand is, een baken voor het feit dat ernstige zaken ook altijd vermakelijke absurde kanten hebben en vooral: een baken voor het feit dat je op Aruba wel kunt zeggen en schrijven wat je denkt als je maar niet bang bent. Twee weken voor zijn dood zijn we hem thuis wezen opzoeken. Hij kon eigenlijk niets meer, maar zijn geest was helder. Hij legde onder meer uit wat de deal over de raffinaderij ging worden en waarom Venezuela die deal nodig had. Over zichzelf hield hij zich op de vlakte: het was afwachten of de medicijnen nu zouden aanslaan. Ik had hem zo graag willen bedanken voor het feit dat hij voor mij een baken was geweest, maar ik kon niet. Het zou als een in memoriam zijn geweest, terwijl hij leefde, en is hoop niet de enige kracht die in leven kan houden? Die hoop is nu gedood. Hij laat een verschrikkelijke leegte na op Aruba.

JOS DE ROO
Aruba

Grootste pagara bij Marriott



ORANJESTAD — Veel toeristen, maar ook locals kwamen donderdagmiddag om twee uur naar het Mar-

riott resort, waar het hotel 2015 uitliedde met een pagara van 12 miljoen klappers. Het hotel had de vuurwerkslinger uitgerold over hun eigen parkeerterrein (vanaf Marriott Surf Club tot aan Marriott Resort) en met hekken en linten de route afgezet, zodat toeschouwers onder het toezicht oog van brandweer en beveiligers op een veilige afstand konden meegenieten. Dat gebeurde ook een uur eerder, om één uur, vanaf de kruising bij de ingang van

het parlamentsgebouw tot aan Crystal Casino. Daar rolde Metacorp een pagara uit van 6 miljoen klappers. Iets eerder op de dag rolde Metacorp bij hun kantoor in Barcadera ook al een pagara uit, van 8 miljoen klappers. Er waren donderdagmiddag veel pagara's die bij bedrijven en clubs de lucht in gingen. Rond zeven uur 's avonds werd traditioneel een pagara afgestoken bij Urataka. Daar kwamen honderden mensen, voornamelijk locals, op af.

MORE JET. LESS SET.

THE NEW BMW X6.

BMW EfficientDynamics
Less fuel. More performance.

Ultimate Automobiles

The Ultimate Driving Machine

A way of life: the new **BMW X6**. The striking Sports Activity Coupé from BMW confidently takes the road and is destined to stand out everywhere it goes. Its unique concept - a blend of the very best of a sporty coupé coupled with the powerful dynamism of a BMW X - breaks all existing conventions, instantly propelling this exceptional vehicle to its rightful position as the king of the road.

Ultimate Automobiles N.V.
Sabana Blanco 35
Oranjestad, Aruba
Phone: (+297)-583-9800
E-mail: info@ultimatearucar.com

BMWAruba

Televisieprogramma's

Nederland



15:30 Radar
16:10 Spoorloos
17:05 Dokter Deen
18:05 Jinek
19:00 Journaal
19:25 Jinek
20:20 EenVandaag
20:55 Journaal
21:10 Journaal
21:40 Tekst-TV

Dinsdag 5 januari

0:55 Nederland in beweging
1:10 Geheugentrainer
1:30 Journaal
1:35 Journaal
1:40 Journaal
1:45 Journaal
1:50 Journaal
2:00 Journaal
2:10 Goedemorgen Nederland
2:30 Journaal
2:40 Goedemorgen Nederland
3:00 Journaal
3:10 Goedemorgen Nederland
3:30 Journaal
3:40 Goedemorgen Nederland
4:00 Journaal
4:15 Nederland in beweging
4:30 Journaal
4:40 Geheugentrainer
5:00 Journaal
5:15 Journaal
5:30 Journaal
5:40 Hallo Nederland
6:00 Journaal
6:15 Tijd voor MAX
7:00 Journaal
7:15 Journaal
7:30 Journaal
7:40 Journaal
7:50 Socutera
8:00 Journaal
8:20 Journaal
8:35 Journaal
9:00 Journaal
9:15 Journaal
9:30 Journaal
9:45 5 jaar later
10:40 Jinek
11:40 Hallo Nederland
12:00 Journaal
12:10 Tijd voor MAX
12:55 Politieke partijen
13:00 Journaal
13:15 EenVandaag
13:45 Sportjournaal
14:00 De wereld draait door
15:00 Journaal
15:30 Opsporing verzocht
16:25 Opgelicht?!

Nederland



15:25 De slimste mens
16:10 Kijken in de ziel:
Op de drempel
17:00 Nieuwsuur
17:45 2Doc: Geboren boeren

BVN



15:10: NOS Journaal
15:15: Sesamstraat
15:30: Het Klokhuys
15:45: NOS Jeugdjournaal
15:50: Het geheim van Eyck
16:10: Blokken
16:45: Thuis
17:10: Dagelijkse kost
17:25: EenVandaag
17:55: NOS Sportjournaal
18:00: VRT Journaal
18:45: De Wereld Draait Door
19:35: NOS Journaal
19:55: Weerbericht Europa/Afrika
20:00: Tessa
20:45: 3 Op Reis
21:15: Het Familiediner
21:55: Nieuwsuur
22:35: Weerbericht Amerika/
Caribiën
22:40: Jinek
23:30: Iedereen beroemd

Dinsdag 5 januari

00:00: VRT Journaal
00:30: De Quiz van het Jaar
01:20: Blauw Bloed
01:55: Hello Goodbye

18:50 Podium Witteman
19:48 De nachtzoen
20:00 Nieuwsuur
20:45 Nieuwsuur
21:27 Tekst-TV

Dinsdag 5 januari

1:15 Geloof en een hoop liefde
2:00 Journaal met gebarentolk
2:15 Journaal
2:30 Journaal met gebarentolk
2:35 Journaal
2:40 Journaal
2:45 Journaal
3:00 Journaal met gebarentolk
3:15 Journaal
3:30 Journaal
3:35 Journaal
3:45 Journaal met gebarentolk
4:00 Journaal met gebarentolk
4:15 Spoorloos
4:15 TV show
5:05 Groen licht
5:55 De wereld draait door
6:30 Binnenstebuiten
7:25 Journaal
8:00 Radar
8:20 De rijdende rechter
9:25 Journaal
10:00 Journaal
10:10 Journaal
10:30 Jan rijdt rond
11:00 Journaal
11:10 Kruispunt
11:35 Katholiek Nederland tv
12:00 Journaal
12:10 Life
13:10 Geloof en een hoop liefde
13:50 Binnenstebuiten
14:25 De achterkant van het
NOS journaal
15:35 De slimste mens
16:20 Villa NOSTalgia
17:00 Nieuwsuur
17:45 2Doc: The visit
18:50 Kunstuur

Nederland



14:55 Jan rijdt rond
15:30 Valhalla
16:20 Mind*ck
17:00 Lauren!
17:40 Nick & Simon:
Herinneringen

19:15 De wereld draait door
20:10 Valhalla
21:00 Mind*ck
21:40 Lauren!
22:15 De wereld draait door
23:05 Tekst-TV

Dinsdag 5 januari

1:30 Kabouter Plop
1:35 Het zandkasteel
1:50 Oilly, het kleine witte busje
1:55 Sesamstraat
2:10 Pieter Konijn
2:25 Het Furchester Hotel
2:35 Tip de muis
2:45 Bob de bouw
2:55 Wickie de Viking
3:10 Buurman en buurman
3:15 Q Pootle 5
3:25 Raad eens hoeveel

3:35 ik van je hou
3:45 Aya
3:45 Jeugdjournaal
3:50 Ringel Singel 19
3:55 Angelina ballerina
4:10 Masha en de beer
4:15 Hoelahoep
4:35 Kindertijd
5:00 Bibbeltje Big
5:10 Timmy tijd
5:20 Casper en Lisa
5:30 Sesamstraat: 10 voor ...
5:40 Nellie & Cezar
5:50 Mickey Mouse clubhuis
6:15 Leuke verhaaltjes van
Winnie de Poeh
Pingu
Masha's sprookjes
Pippi
Dokter Hond
Shaun het schaap
7:15 Heidi
7:35 Het molletje
7:50 Maya de bij
8:05 Olivia
8:20 Kindertijd
8:45 De speelgoedokter
8:55 Minnie's strikken toons
9:00 Sesamstraat
9:15 Sarah en Eend
9:20 Klumpies
9:30 Sesamstraat: 10 voor ...
9:40 Mike de ridder
9:50 Sofia het prinsesje
10:10 Babar en de belevenissen
van Badou

10:25 The jungle book
10:35 Twisted whiskers
10:45 The games
10:55 Beste vrienden quiz
11:15 SpangaS
11:35 Peperbollen
12:05 Puberruil Zapp
12:30 Hip voor nop
13:00 Beste vrienden quiz
13:25 Jeugdjournaal
13:55 SpangaS
14:25 Brugklas
14:55 Jan rijdt rond
15:30 Vier handen op één buik
16:20 Hij is een zij
17:00 Spuiten & slikken op reis
17:50 Je zal het maar zijn
18:40 De wereld draait door

TeleCuraçao



15:30 Party Time
16:00 Arte pa Tur
17:00 Aghusa
18:00 Bonochi Kòrsou - Henya
19:00 TeleDeporte
19:30 Turkutin den Karnaval
20:00 TeleNotisia
20:45 Extra Plus
21:00 Wega di Number Kòrsou
21:10 Partispashon di Morto
21:15 Pagina Sosial
21:30 Rumba pa Tumba
22:30 Dimelo Kantando
23:00 TeleNotisia (r)

ATV

01:00 Sport Final all new (NBC)
01:30 1st Look (NBC)
02:00 Extra (NBC)
03:00 Paid Programming
03:30 Access Hollywood (NBC)
05:00 Early Today all new (NBC)
05:30 Today in NY (NBC)
08:00 Today (NBC)
10:00 Today (NBC)
12:00 Noticia Awenochi repeat
(ATV)
13:00 Time Out repeat
13:15 15on15 repeat
14:00 Days of Our Lives (NBC)
15:00 The Meredith Vieira Show
(NBC)
16:00 Steve Harvey (NBC)
17:00 The Ellen DeGeneres
Show (NBC)
18:30 News 4 New York (NBC)
19:00 NBC Nightly news (NBC)
19:15 Time Out (ATV)
19:30 15 on 15 (ATV)
21:30 Noticia Awenochi (ATV)
23:00 Mesa Rondo (ATV)
23:30 Noticia Mas Laat (ATV)



COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Administratie:
Zulaika Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
adminaruba@amigoe.com

Distributie:
Zulma Kock, Zulaika Kelly
abonementaruba@amigoe.com

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801
RBC #100031723

Directie:
Sigrid Hammelburg
arubadirectie@amigoe.com

Opmaak:
Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop:
Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com
Francisca Groen
Bobby Spier
Leanne van Spronsen
arubaredactie@amigoe.com
Jamey Baire
jbairre@amigoe.com

Klachten over bezorging ?
Mail naar
klachtenaruba@amigoe.com

Het weer

DINSDAG 5 januari 2016		DINSDAGAVOND	
Af en toe bewolkt met wind vanuit het oosten tussen 25 en 40 km/u.		Heldere hemel met wind vanuit het oosten tussen 15 en 30 km/u.	
Zonsopgang 07:04	Zonsondergang 18:28	Maansopgang 03:01	Maansondergang 14:57
Max. Temp. 30°	Neerslag 10%	Min. Temp. 25°	Neerslag 10%
Wind 29 km/u Oost	Luchtvochtigheid 75%	Wind 26 km/u Oost	Luchtvochtigheid 83%
UV Index 10 van de 10			

Horoscoop

CELEBRITIES BORN ON THIS DAY: Dot-Marie Jones, 52; Dave Foley, 53; Michael Stipe, 56; Patty Loveless, 59.
Happy Birthday: Live, learn and make strategic moves. Exciting opportunities are within reach if you don't let little annoyances get to you. Handle any setbacks with diplomacy, but take care of business shrewdly so that you don't miss a beat. Be the driving force instead of the obedient onlooker. Stand tall and push your way to the top. Your numbers are 6, 10, 13, 24, 31, 36, 49.

ARIES (March 21-April 19): Live in the moment. Have the confidence to negotiate what you want. Forward thinking will lead to an opportunity that is right for you. Romance and personal progress are on the rise. 3 stars

TAURUS (April 20-May 20): You'll learn a lot by observing your peers. Take the knowledge you pick up and put your own unique spin on things. You can get ahead by using diplomacy and being a team player. Say little, but do a lot. 3 stars

GEMINI (May 21-June 20): Don't let uncertainty take over. If there is something you don't understand, ask questions until you learn what's required of you. Use your intelligence and show everyone how disciplined you can be. Don't let your personal life interfere with work. 3 stars.

CANCER (June 21-July 22): Go where the action is. Take part in activities that will allow you to show off your skills, knowledge and expertise. Avoid joint financial ventures. It's best to count on yourself and no one else. Your intuition won't let you down. 5 stars

LEO (July 23-Aug. 22): Put some effort into improving your skills, appearance or your relationships. The changes you make will show others that you are preparing for any tasks that come your way. Put aside time for romance and making personal plans with the people you love. 2 stars

VIRGO (Aug. 23-Sept. 22): Do your best to take part in community events, or get involved in other activities that will benefit you professionally. Don't let problems at home get you down. A misunderstanding is at the root of an issue you are having with someone. 4 stars

LIBRA (Sept. 23-Oct. 22): Make vacation plans or set up business trips. Talk with someone who can influence your future and your standard of living. Look for ways to satisfy your needs as well as those of the people you are dealing with. 3 stars

SCORPIO (Oct. 23-Nov. 21): Do what needs to be done, and don't wait for someone else to take over. Don't get too caught up over issues with people from your past. Doing things differently should be your calling card. Don't back down or conform to others' standards. 3 stars

SAGITTARIUS (Nov. 22-Dec. 21): Take one step at a time. You'll face opposition and disillusionment when dealing with peers, friends and relatives. Listen carefully, but don't reveal your opinions to others. Focus on self-improvement, development and personal gain. 3 stars

CAPRICORN (Dec. 22-Jan. 19): Get your facts straight before taking part in a conversation. There are deals to be made and opportunities to take advantage of, but first try to figure out who you are dealing with. Let your intuition guide you. 4 stars

AQUARIUS (Jan. 20-Feb. 18): Charm, goodwill and dedication will help you achieve your goals. Check out the rules of any competition before you begin. Romance and making personal plans for the future will improve your domestic life. 2 stars

PISCES (Feb. 19-March 20): Don't get involved in anything that may jeopardize your health or well-being. Focus on contracts, legal matters and your personal finances, and you will find a way to get positive results. Opportunities are present, but emotional issues will cloud your vision. 5 stars

Dienstdoende huisartsen
Maandag, 04 Januari 2016

Huisarts nachtdienst -
Oranjestad
Huisartsenpost
Hospitaal 527-4580
Dr. Velasquez

Huisarts nachtdienst -
San Nicolaas
Centro Medico
San Nicolaas 524-8833
Dr. v/d Linden

Dienstdoende apotheken

Apotheek nachtdienst
San Nicolaas
Botica Seroe Preto
584-4833

Apotheek nachtdienst
Oranjestad
Botica Central
585-1965

**Aankomsttijden
Cruiseschepen**

Woensdag 06 Jan '16

Monarch
07.00 – 17.00
Vision Of The Seas
10.00 – 21.00
Thomson Celebration
08.00 – 21.00
Pacific Princess
07.00 – 19.00

sudoku 30 dec

SOLUTION:
4 9 8 2 7 6 1 5 3
7 3 5 9 8 1 6 4 2
2 6 1 4 5 3 8 7 9
6 8 9 1 4 7 2 3 5
1 7 4 3 2 5 9 8 6
5 2 3 8 6 9 4 1 7
3 1 6 5 9 4 7 2 8
8 4 7 6 3 2 5 9 1
9 5 2 7 1 8 3 6 4

UNIVERSAL Sudoku Puzzle

Complete the grid so that every row, column and 3x3 box contains every digit from 1 to 9 inclusively.

6				5				4
	2	7	8	9	4	3		
	3		7		1			
3	1	2		4			7	5
			8	5	6	7	2	
7	6			1		4	9	8
			3			5		6
			6	4	7	2	8	1
	7				3			4

DIFFICULTY RATING: ★☆☆☆☆

Informatie

Centraal Politie	100
Brandweer	911
Politie O'stad	102
Politie San Nicolaas	104
Politie St.Cruz	105
Politie Noord	107
Tipline Politie	11141
Ziekenhuis	527-4000
Dierenarts	585-0400
Elmar centraal	523-7100
Elmar storing	523-7147
WEB Aruba	525-4600
SETAR	582-2116
Taxi (TAS)	587-5900
Taxi (ATT&T)	582-2010
Taxi (PTS)	588-0035
Taxi (Diamond)	587-2300
Kankerbestrijding	582-0412
Stichting SAMBA	582-0903

—Oranjestad—	
Ambulance	582-1234
BGD Oranjestad	527-2782
Veterinaire Kliniek	582-1720
Animal Shelter	582-1623

— San Nicolaas—	
Ambulance	584-5050
Centro Medico	523-8833
BGD San Nicolaas	527-2782
Serlimar	584-5080

— Botica —	
4 Centro Medico	584-5794
Aloë	584-4606
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolaas	584-8186
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Seroe Preto	584-4833
Trupiaal	583-8560

— Mortuaries —	
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Olive Tree Oranjestad	582-0000

— Stichtingen —	
Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Zwanger? Fundacion CIZKA	583-0331
Fundacion Diabetico	593-0507
Arubano	593-4928
Twelve Step Meeting	
AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Fundacion Amor Pa	568-4739
Prohimo	564-8849
NA Acceptance Group	565-7500
Fundacion Centro Ecologico Aruba	562-4161
Bureau Sosteenemi Misbruik en mishandeling tegen minderjarigen	588-1010
Fundacion C.V.A. voorkomen en zorg voor stroke	567-7004

Weer klap voor eigenaren zonnepanelen

WILLEMSTAD — De nieuwe teruglevertarieven voor zonnepanelen zijn per 1 januari 2016 wederom fors naar beneden vastgesteld, van 0,33 gulden tot 0,25 gulden per kilowattuur (kWh). De service fee van 16 gulden per kWp die begin dit jaar werd ingevoerd, blijft gehandhaafd. Dit is een flinke klap voor eigenaren van zonnepanelen, die de terugverdientijd van hun investering van jaren geleden weer zien stijgen.

De regering geeft als reden voor het verlaagde tarief de 'gestage daling van de wereldmarktprijzen voor olieproducten, waardoor de kosten voor het produceren van elektriciteit op basis van fossiele brandstoffen fors is gedaald'. "Dit heeft zich vertaald in een substantieel lagere brandstofclausule als onderdeel van de reguliere eindgebruikerstarieven voor elektriciteit."

Paradoxaal gezien heeft deze wereldwijd lagere brandstoffenprijs niet geleid tot een verlaging van de tarieven voor de reguliere gebruikers van bruine (fossiele) energie. In november besloot de ministerraad het elektriciteitstarief te verhogen, met een ruime cent per kWh naar 51,32 cent per kWh voor huishoudens en 62,29 cent voor zakelijke gebruikers.

Het is niet de eerste keer dat Aqualectra het teruglevertarief naar beneden schroeft. In december 2014 werd het verlaagd van 42 naar 33 cent per kWh en werd een vaste maandelijks vergoeding van 16 gulden (service fee) per kWp ingevoerd, waardoor volgens leverancier van duurzame energie Eco-Energy, de terugverdientijd voor zonnepanelen van drie tot vier jaar kon oplopen naar acht tot tien jaar. Met deze laatste tariefverlaging zal de terugverdientijd verder stijgen.

Sjoerd Huizinga van Dyna-f Caribbean, één van de grootste installateurs van zonnepanelen, betreurt de verlaging maar stelt dat

het weinig verandert aan de beweging die jaren geleden richting meer duurzame energie is ingezet. "Er zit al een verschuiving in dat mensen steeds meer 'off-grid' denken. Consumenten kopen panelen om principiële redenen en met de laatste batterijtechnologie kunnen ze de opgewekte elektriciteit zelf gebruiken zonder deze terug te hoeven leveren aan Aqualectra. Ze hebben dus relatief minder last van de tariefverlagingen."

Wel zijn degenen die zonnepanelen hebben aangeschaft toen de oude regeling in 2011 nog gold, de zogeheten 'early adopters', de dupe van de veranderingen omdat zij de investering destijds vaak hebben gedaan met een lening of een hypotheek. Diverse installateurs zijn echter wel van mening dat de terugverdientijd van anderhalf jaar, die toentertijd werd voorgespiegeld, te mooi was om waar te zijn omdat deze internationaal veel hoger ligt.

Huizinga is niet te spreken over de wijze van communiceren van het nutsbedrijf. "Aqualectra geeft weinig informatie en ook over deze tariefverlaging is niet gecommuniceerd. We staan altijd open om over eerlijke regelgeving te praten, maar we moeten er weer via de media achterkomen." Hij stelt dat het lastig praten is met Aqualectra vanwege de monopolistische positie van het bedrijf. Als lichtpuntje benoemt hij dat in 2016 mogelijk een van de twee belastingen voor zonnepanelen zal worden afge-

schaft.

Toch maakt Huizinga zich weinig zorgen over de toekomst van duurzame energie. "Op Bonaire en Aruba is men al heel ver en op Curaçao begint het ook steeds meer te komen. Mensen hebben veel investeringen in de panelen gedaan en ze willen rendement zien." Het oorspronkelijke idee dat men overdag met de zonnepanelen energie opwekt en direct verkoopt en dan 's avonds weer energie terugkoopt, is volgens hem achterhaald. "Consumenten trekken de stekker eruit bij Aqualectra en zullen steeds meer gaan opwekken voor eigen gebruik. Aqualectra is zich hiervan bewust."

Eind vorig jaar spande de Vereniging Duurzame Energie een zaak tegen Aqualectra aan vanwege de tariefverlagingen. De rechter achtte de verlaging toen niet onrechtmatig, omdat de grondslag voor de regeling gebaseerd is op de prijzenverordening die de minister van Financiën een discretionaire bevoegdheid geeft voor de vaststelling en aanpassing van tarieven voor elektra. Het uitgangspunt van de regering om tot de regeling te komen, is volgens de rechter dat de pveindgebruikers (eigenaren van zonnepanelen, red.) een redelijke 'return on investment' moeten krijgen gedurende een 'redelijke' terugverdienperiode. Daarnaast stelde de rechter dat er sprake moet zijn van kostenneutraliteit aan de zijde van Aqualectra en dat de minister de algemene belangen moet beschermen. Zoals ook in de aansluitingsovereenkomst tussen pv-eindgebruikers en Aqualectra staat beschreven, heeft het nutsbedrijf de bevoegdheid om jaarlijks te tarieven te wijzigen middels de tariefrechtlijn duurzame stroomvoorziening van 23 november 2011.

Koetjes en kalfjes



Foto: Elbert Presentacion

WILLEMSTAD — De controverse over de grondontwikkeling van Wechi, daar hebben de koeien geen last van. Een mooi kiekje van een grazende kudde.

Bustarieven 1 januari omlaag

WILLEMSTAD — Het ministerie van Economische Ontwikkeling (MEO) heeft de bustarieven per 1 januari verlaagd, conform een beslissing van de Raad van Ministers.

De tarieven in het stadsdistrict gaan van 1,95 naar 1,90 gulden per rit. Van Otrobanda naar het derde district kost 3,50 gulden, een verlaging van 10 cent. Personen die binnen het tweede district reizen betalen 2,45 gulden per keer, dus een verlaging van 10 cent. Een ritje in het derde district gaat van 1,95 naar 1,90 gulden. MEO benadrukt dat het hier de maximale tarieven betreft, wat betekent dat een buschauffeur altijd minder kan vragen per rit, maar nooit meer.

"De verlaging heeft te maken met het feit dat de gemiddelde brandstofprijs in de tweede helft van het jaar (1,147 gulden) lager is dan die in de eerste helft (1,272 gulden)", aldus het ministerie. MEO gebruikt de gemiddelde brandstofprijs om de brandstofkosten te calculeren. De laatste keer dat de tarieven voor kleine en middelgrote

bussen met toestemming van de ministerraad werden aangepast, was afgelopen juli. De ministerraad is toen ook akkoord gegaan met het voorstel om de tarieven om de drie maanden aan te passen, op basis van de brandstofprijzen van de voorgaande drie maanden. Een stijging of daling van de tarieven had dus afgelopen oktober ingevoerd moeten worden. De reden om dit niet te doen is niet duidelijk. Mariela Olaria van MEO en Giovanni Decaster, voorzitter van STU, de belangenvereniging voor chauffeurs van kleine bussen, waren niet bereikbaar voor commentaar.

Decaster verklaarde tegenover de krant *Extra* het te betreuren dat MEO hen niet over de tarievenverlaging had geïnformeerd, terwijl de partijen nauw met elkaar samen zouden werken. Tevens kregen zij te horen dat de re-

sultaten van een onderzoek naar de bustarieven eerst afgerond moest worden, en dat de tarieven daarom in oktober niet zijn aangepast. De belangenvereniging gaf eerder aan de *Amigoe* aan, er de voorkeur aan te geven de tarieven steeds aan te passen bij een stijging of daling van de dieselprijs.

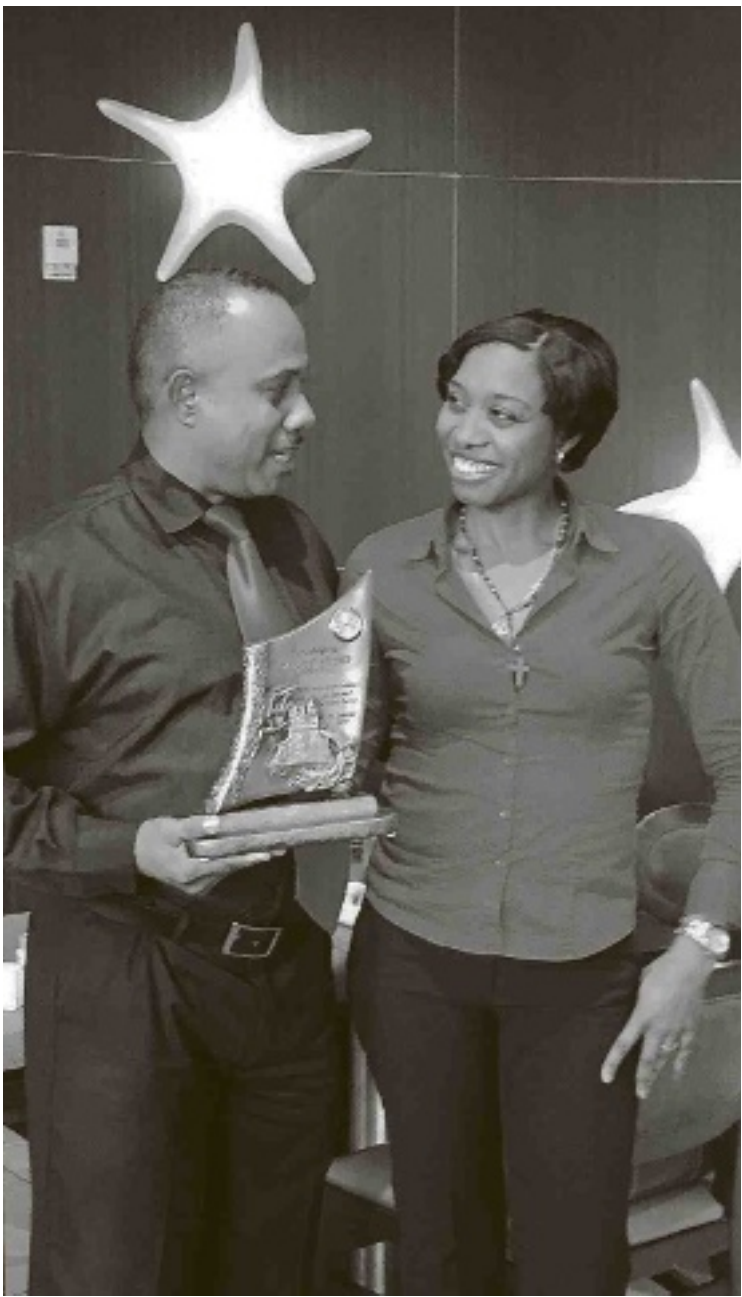
Soab-onderzoek

De onderhandelingen over de tarieven begonnen na stakingen van de chauffeurs, die later tijdens een algemene ledenvergadering van de STU ook nog hun eigen 'rechtvaardige tarieven' vaststelden. De STU is toen overeengekomen dat een ritje variërend per district tussen de 2,00 en 2,75 gulden moet kosten.

Zoals deze krant eerder uitgebreid berichtte, is de ministerraad in juli ook akkoord gegaan met het voorstel om de Stichting overheidsaccountantsbureau (Soab) een onderzoek te laten uitvoeren naar het aantal ritten dat een bus per dag rijdt, de afstand die de bussen rijden

en het aantal passagiers die zij vervoeren. Het onderzoek naar alle factoren is op 7 september jongstleden gestart en zou drie maanden in beslag nemen. Dit onderzoek bevindt zich in de laatste fase, aldus MEO. "Zodra het onderzoek gereed is, zal dit gecommuniceerd worden met de betreffende sector." Het doel van het onderzoek is om tot een vast tarievencalculatiemodel voor kleine bussen te komen, dat ten voordele zal zijn van zowel de buschauffeurs als de klanten. De eerste fase hiervan is door een groep studenten onder leiding van de Soab gedurende ongeveer een maand uitgevoerd. Zij reden hiervoor de hele dag mee in de bussen en betaalden in verband hiermee net als de gewone burger ook de vereiste bustarieven voor elk rit die zij voor het onderzoek maakten, verduidelijkt Olaria eerder aan de *Amigoe*. Zij voegde toen toe dat het rapport over dit onderzoek volgend jaar gereed zou zijn en dan wordt ook het nieuwe model ingevoerd.

Koorlid van het jaar



WILLEMSTAD — Bij de afsluiting van het jaar kozen de leden van Koro Sta. Famia hun lid van het jaar 2015. De eer viel dit keer te beurt aan Edestria Nicolina. Zij heeft het afgelopen jaar haar uiterste best gedaan voor de activiteiten van het koor. Haar discipline, enthousiasme en collegialiteit bleven niet onopgemerkt en daarom werd zij verkozen tot erelid van Koro Sta. Famia. Het koor wil tevens de hele gemeenschap bedanken voor hun steun en wenst iedereen een voorspoedig 2016. Ook in dit nieuwe jaar zal het koor weer opvoeringen organiseren.

48 maanden celstraf voor drugstransport vanaf Klein Curaçao

WILLEMSTAD — De mannen Winston Sober (30), Georgino Geerman (28) en Jose Ramon Lugo Garcia (33, afkomstig uit Venezuela) werden onlangs veroordeeld tot 48 maanden gevangenisstraf, voor drugsinvoer met de vissersboot 'Hope' vanaf Klein Curaçao en het bezit van vier vuurwapens afgelopen augustus.

Zij werden op 18 augustus in een bootje ter hoogte van Klein Curaçao aangehouden in het bezit van ruim 20 kilo cocaïne en vier vuurwapens. De aanhouding werd gedaan door het arrestatieteam en de Divisie Georganiseerde Criminaliteit, die tips binnenkregen over verdachte situaties op zee in de omgeving van het eilandje. Tijdens een controle troffen ze de mannen in de buurt van een bootje aan dat vastzat tussen rotsen. Volgens het Openbaar Ministerie hadden de mannen 11,9 kilo witte en 9,0 kilo zwarte cocaïne en/of heroïne in hun bezit, alsmede een pistool kaliber 9 millimeter van het merk Walther/P5, een re-

volver van het merk Custer kaliber .38 special, een pistool van het merk Beretta kaliber 9 millimeter en een revolver van het merk Amadeo Rossie kaliber .38 special. Ook zijn er acht scherpe patronen van het kaliber 9 millimeter en vijf scherpe patronen van het kaliber .38 special gevonden. Het OM benadrukte ter zitting begin deze maand dat er voldoende bewijs was voor de smokkel: op de handen van de verdachten zijn sporen aangetroffen van cocaïne en op de telefoon van een van hen stond een foto van hem en het vuurwapen dat op Klein Curaçao werd aangetroffen. Bovendien bleek uit de GPS-gegevens

van de boot dat deze in die nacht vanaf het gebied rond de Caracasbaai was vertrokken richting Klein Curaçao, waar rond half drie 's nachts een ontmoeting plaatsvond met een andere boot op zee.

De officier van justitie eiste tijdens de behandeling van de zaak tegen de mannen 60 maanden en tevens veroordeling van de vissersboot Hope, de GPS-apparaatuur en de telefoon die in beslag waren genomen. De drie verdachten ontkennen hun betrokkenheid, twee van hen zeiden dat ze aan het vissen waren en op Klein Curaçao aankwamen toen de politie daar al was. De derde verdachte is een illegale Venezolaan die verklaarde dat hij naar Curaçao probeerde te komen en op een boot wachtte.

De rechter had drie weken nodig om zich over deze zaak te buigen. Uiteindelijk achtte de rechter bewezen

dat de mannen in het bezit waren van het politiepistool van het merk Walther/P5, maar liet verder de merken van de andere drie vuurwapens in het midden. Er bevond zich in het procesdossier geen proces-verbaal van de technische recherche, op grond waarvan kan worden vastgesteld dat het om deugdelijke vuurwapens en munitie gaat. Dit kon slechts worden vastgesteld voor wat betreft de Walther/P5, aangezien dit een politiepistool is.

Aan de hand van de beschikbare foto's in het dossier van de andere wapens, stelde de rechter voor de overige drie wapens vast dat het om voor bedreiging of afdreiging geschikte voorwerpen gaat, dus zijn de mannen toch schuldig bevonden aan wapenbezit. Voorts liet de rechter in het voordeel van de verdachte meewegen dat voor wat betreft de aangetroffen zoge-

noemde 'black coke' (zwarte cocaïne) niet is komen vast te staan hoeveel cocaïne dit bevat. Het gaat hier om cocaïne gemengd met verschillende substanties. Hierdoor heeft de rechter besloten de hoeveelheid op 500 gram vast te stellen. De rechter hield voornamelijk rekening met de aard en de ernst van de feiten bij het bepalen van de op te leggen straf, namelijk dat cocaïne schadelijk is voor de gezondheid en de mannen aan het verspreiden hiervan hebben willen bijdragen. Bovendien hebben zij ter bescherming van de drugs vier wapens voorhanden gehad. Bovendien hebben ze de feiten begaan op Klein Curaçao, een toeristische trekpleister van Curaçao. De mannen hebben daarmee een voor toeristen potentieel gevaarlijke situatie in het leven geroepen, aldus de rechter. Hiervoor is 48 maanden cel op zijn plaats.

Politietips over gebruik ATM en autodiefstal

WILLEMSTAD — Er zijn diverse maatregelen die burgers zelf kunnen nemen om te voorkomen dat ze slachtoffer worden van een misdrijf. De politie besteedt deze dagen extra aandacht aan het bewustmaken van de bevolking, deze keer over het gebruik van een ATM-machine en over het voorkomen van een diefstal.

Zo wordt geadviseerd om bij een ATM-drive thru de auto op slot te doen, de motor te laten draaien en steeds rond te kijken. Ga niet in de avonduren geld

pinnen, vooral niet als de ATM-machine afgelegen of slecht verlicht is. Verder dient men de pincode te memoriseren. Verder adviseert de politie om geen

contant geld in het bezit te hebben, men kan beter swipen.

Autodiefstal

De politie adviseert de auto altijd op slot te doen en te parkeren waar verlichting is, desnoods waar er beveiliging is, al is dit geen garantie dat er niet in de auto wordt ingebroken. Tevens is het ook belangrijk om geen waardevolle spul-

len (zoals handtas, laptop en dergelijke) in de auto achter te laten, ook niet in de kofferbak. Tevens raadt de politie een starteralarm aan.

Verder moet men in verdachte gevallen nooit uit de auto te stappen, men kan beter doorrijden. De politie roept iedereen op om behoedzaam te zijn. Als men het gevoel heeft

achtervolgd te worden, is het beter om niet gelijk naar huis te rijden en ook niet voor de woning te remmen, om te voorkomen dat mogelijke overvallers een idee krijgen van waar men woont. Verder moet men heel goed opletten bij het opendoen van de huisdeur. Men dient eerst goed te controleren of een verdachte persoon in de buurt schuilt.

Nieuwe jaar begint met Maskarada

KRALENDIJK — Het nieuwe jaar begon op Bonaire traditiegetrouw met de Maskarada. Waarnemend gezaghebber Evelina Anthony ontving de groep vrijdagochtend 1 januari op de patio van het Bestuurskantoor.

De Maskarada is een oude traditie, met Indiaanse en Afrikaanse elementen, de herkomst ervan staat niet precies vast. Behalve Bonaire kennen slechts een paar andere Caribische eilanden en bijvoorbeeld Venezuela een vergelijkbaar gebruik. Tijdens de Maskarada voeren verklede figuren kleine toneelstukjes op, daarbij begeleid door muziek. Sommige van die scene's zijn gebaseerd op waargebeurde verhalen. Al dansend en spelend wordt de aanwezigen en gelukkig nieuwjaar gewenst. Het oude gebruik van de Maskarada wordt op Bonaire levend gehouden door Fundashon Nawati. Vrijdagochtend bracht de groep, na de ontvangst bij waarnemend gezaghebber Anthony, ook een bezoek aan het Kas di Kuido, la-



Foto: OLB

ter op de middag werden enkele families bezocht. Op

zondag 10 januari trekt de Maskarada door de wijken

Tera Kòrá, Nikiboko, Antriol en Rincon.

Unkobon doet onderzoek naar hoge waterrekeningen

KRALENDIJK — Consumentenbond Unkobon stelt een onderzoek in naar de extreem hoge waterrekeningen die sommige klanten in 2015 eenmalig ontvingen. Het gaat om gevallen waarin geen duidelijke oorzaak voor het hoge watergebruik aan te wijzen is.

Directe aanleiding voor het onderzoek was een bericht op Facebook van een klant van WEB over een waterrekening die beduidend veel hoger was dan zijn normale rekening. Uit reacties bleek dat meer consumenten met dit probleem te maken hebben gehad. Deze signalen waren voor Unkobon aanleiding om het Water- en Energiebedrijf Bonaire om een onderzoek

te vragen. WEB stemde in, maar zegt door een verouderd klantvolgsysteem niet in staat te zijn om zelf de klanten te vinden waarbij een eenmalig hoog gebruik is voorgekomen. Omdat er daarnaast weinig formele klachten zijn ingediend, is het ook via de klachtenadministratie bij WEB niet of niet voldoende terug te vinden. WEB heeft nu aan Consu-

mentenorganisatie Unkobon gevraagd om de gegevens te verzamelen en door te geven. Unkobon vraagt daarom aan klanten die in 2015 eenmalig een niet verklaarbare hoge waterrekening hebben gehad, dit te melden. Dat kan door een e-mail te sturen aan secretariaat@consumentenbonaire.com, met als onderwerp 'water'. In de e-mail graag de klantgegevens (naam, adres, klantnummer) vermelden die op de rekening van WEB staan, en de boekmaand waarin het eenmalige hoge gebruik is berekend.

OM neemt afscheid van Van der Horde

KRALENDIJK — Het Openbaar Ministerie van Bonaire, St. Eustatius en Saba heeft op de laatste dag van 2015 afscheid genomen van Jacques van der Horde.



Jacques van der Horde

25 jaar geleden trad Van der Horde in dienst van het OM als, zoals dat destijds heette, Dienstdoend Ambtenaar Openbaar Ministerie. Hij was vanaf dat moment het gezicht en het aanspreekpunt van het Openbaar Ministerie op St. Eustatius. Onder het gezag van de officier van justitie op St. Maarten, kon Van der Horde met grote mate van zelfstandigheid het justitiewerk op het eiland uitvoeren. Daartoe beschikte hij over de bevoegdheden van, zoals dat later genoemd werd, een plaatsvervangend officier van justitie. De Dienstdoend Ambtenaar OM vormde een onmisbare schakel voor de officieren van justitie die niet steeds op de kleinere eilanden aanwezig konden zijn. Jacques van der Horde heeft

in die functie veel waardering verdiend. Zijn zelfstandige manier van werken en zijn nauwgezetheid waren onmisbare kwaliteiten. Zijn kennis van Statia en het feit dat hij vanuit zijn carrière als leraar veel Statianen persoonlijk kende, maakten hem voor het OM een ideale steunpilaar. Hij was betrokken en maak-

te vaak persoonlijk contact met burgers om te zorgen dat hun problemen met justitie zo beperkt mogelijk bleven. In 2010 werd Jacques van der Horde lid van het nieuwe Openbaar Ministerie BES. Volgens Henry Hambeukers, hoofdofficier van justitie, zal het OM op St. Eustatius een onomkeerbare verandering ondergaan met het vertrek van Jacques van der Horde: "Hij is uniek als persoon en dus ook als medewerker. (...) Het OM, maar zeker ook de diensten waarmee het OM op St. Eustatius en Saba samenwerkt, zullen hem voelbaar gaan missen." Het OM BES is vanaf 1 januari 2016 op zowel St. Eustatius als Saba vanuit zogenoemde front-offices aanspreekbaar voor de bevolking. De front-offices en de medewerker op locatie zijn bereikbaar voor alle vragen over strafzaken en andere kwesties die het OM aangaan. Zij staan in directe verbinding met de specialisten op Bonaire.

Met diep leedwezen maken wij het overlijden bekend van

Suzanna van den Erf

*02-07-1954

†31-12-2015

Crematie zal op een latere tijd vermeld worden.

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat ze voor ons heeft betekend, geven wij kennis van het veel te vroeg overlijden van mijn lieve vrouw en onze zorgzame moeder.



MIRIANA LOURDES VIZCAYA GARCIA

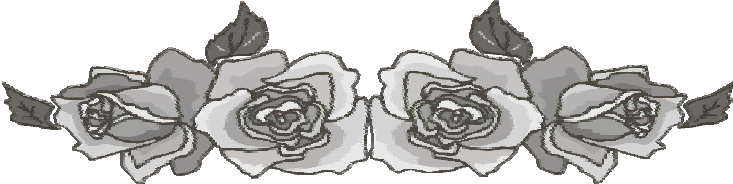
8 AUGUSTUS 1967 TOT 31 DECEMBER 2015

Martin van der Velden
Nicole, Miguel en Alexander

Keito 8-F, Aruba

Een korte plechtigheid vindt plaats op dinsdag 5 januari om 7 uur 's-avonds bij Aurora Funeral Home (vanaf 6:30 uur zijn de deuren geopend).

Daarna is er tot 9 uur gelegenheid tot condoleren. Na het condoleren wordt Miriana in besloten kring gecremeerd.



Fundacion Rosea Cultural

Het is met groot verdriet dat wij kennis genomen hebben van het overlijden van de heer

Ramon Douglas

Vader van Juffrouw Sherry Douglas, van Fundacion Rosea Cultural.

Onze oprechte deelneming aan juffrouw Sherry, familie, vrienden en kennissen.

Wij wensen hen veel sterkte toe in deze moeilijke tijd.

Nieuw kiesstelsel moet samenwerking partijen bevorderen

PHILIPSBURG — Een regering kan alleen gevormd worden door politieke partijen en niet door individuele parlementsleden die gebroken hebben met hun partij. Dit is een van de ideeën voor hervorming van het kiesstelsel op St. Maarten, die NA-leider en premier William Marlin als 'instructie' heeft gestuurd aan de nieuw ingestelde commissie voor verkiezingshervormingen.

Marlin stelde vorige week dat het idee was om alleen politieke partijen te laten onderhandelen voor de vorming van een nieuwe regering, dus dat het niet meer mogelijk is voor een individueel parlements lid om te breken met een partij en steun te verlenen aan de formatie van een nieuwe coalitieregering. Na verkiezingen kunnen alleen partijen onderhandelen over de formatie van een coalitieregering als geen enkele partij een meerderheid van acht of meer zetels heeft. Mocht een parlements lid willen breken met de partij waarvoor hij is gekozen, dan

behoudt hij alle 'rechten en privileges' als parlementariër, behalve de mogelijkheid om een regering te formeren. Dit moet volgens Marlin leiden tot loyaliteit aan de partij en parlementariërs dwingen om meningsverschillen met hun partijen uit te praten. Het huidige systeem waarbij kandidaten met de meeste stemmen op de lijst in het parlement verkozen worden, heeft geleid tot 'zware competitie' binnen de partijen. Het heeft ook in de hand gewerkt dat kandidaten shoppen bij partijen die de meeste kans geven om gekozen te worden met zo min mogelijk stemmen. Dit leidt

niet tot 'teamspelers', maar creëert 'individualisten' zonder loyaliteit voor de partij. Als er geen combinatie van partijen met een meerderheid in het parlement gevormd kan worden, treedt artikel 59 van de Staatsregeling in werking waarmee het parlement wordt ontbonden en nieuwe verkiezingen worden uitgeschreven, aldus Marlin. Marlin heeft de commissie ook een instructie gegeven om een regeling te ontwikkelen die verzekert dat parlementariërs die hun zetel opgeven om minister te worden, hun zetel terugkrijgen als zij die terug willen. Een andere verandering die Marlin wil is de afschaffing van de bijeenkomsten buiten bij de stembureaus op de verkiezingsdag. Hij wil ook dat alle politieke uitingen 48 uur voor de verkiezingsdag worden verwijderd, dit alles om echt vrije en eerlijke verkiezingen te kunnen houden.

De Heer is mijn Herder, het ontbreekt mij aan niets" Ps 23.1

Diep bedroefd, maar dankbaar voor alles wat zij voor ons betekend heeft, maken wij het overlijden bekend van onze lieve moeder, grootmoeder, overgrootmoeder, schoonmoeder en tante



Lucia Cecilia Fun - Gomes Balanco

* 26-02-1924 † 31-12-2015

Ook bekend als "Tante Lucy" en "Sra. di HongKong"
Weduwe van Fun You Sing (Asang)

Kinderen: Tony en Cordilia Fun-Jagershoeck
Leo en Lingli Fun-Xie
Frank en Elly Fun-Burke
Glenn Fun
Sandra Fun en Rudy Harms
John en Judith Fun-Evertsz
Chris en Louise Fun-Ten Dam

Kleinkinderen: Valérie en Egbert Smit-Fun
† Giselle Fun
Ludwig Fun
Carmen en Kees van Baaren-Fun
Manuela Fun en Jasper van Heusden
Nicole en Ton van Diepen-Fun
Yulan Fun
Frank en Judith-Fun-van der Wal
Bryan en Shayn Fun-de Cuba
Jeannine Fun en Edmira Christiaans
Francis en Eliana Fun-Argüello
Ashley Hernandez en Chantal Resida
Jordan Hernandez
Kevin Hernandez
Jason en Edith Fun-Hasham
Jeremy en Parvity Fun-Aboagye
Jennifer Fun en Giano Leeuwe
Dennis Fun
Niels Fun
Siënna Fun

Achterkleinkinderen: Jethro, Sara, Thyrsa, Ruben, Nadeche, Jacy, Ethan, Ava, Lynn, Mees, Luc, Nathan, Ashlayn, Ronald, Franchesca, Elise, Lawrence, James, Jayden, Eva

Neven en nichten: Gerry Wong en familie
George Wong en familie (V.S.)
Alfons Wong en familie
Ronald Lie Kien Tsoen en familie (Sur.)
Maaike Lie Kien Tsoen en familie
Helen Lie Kien Tsoen
Ingrid Karg-Balanco en familie (Ned.)
Jane Eigenhuis-Balanco en familie (Ned.)
Frank Balanco en familie (Ned.)

Families: Fun, Balanco, Jagershoeck, Xie, Burke, Harms, Evertsz, Ten Dam, Wong, Chung, Tjin A Tam

Vrienden: Jeane Lo-Fo-Wong (Ned.), Diet en John Booi, Carla en Jules Robles (Ned.), Irma Kock, Jane en Simon van Varsseveld, Carmen Statia, Carola Luidens, Balbina Lacle, Germania Martinez, Jean Porino, Milly van Eer.

Staf en personeel van FAVI, Funari, Kibrahacha, Kawara, Koningin Wilhelmina Fonds.
Staf en personeel van Cas di Cuido San Nicolas
Verzorgster Francisca Arrindell
Onze verontschuldiging indien wij iemand in ons verdriet vergeten zijn.

Gelegenheid tot condoleren is op **dinsdag 5 januari 2016 van 7.00-9.00 pm te Aurora Funeral Home te Cumana 76**.
De begrafenis is op **woensdag 6 januari 2016 in de R.K. kerk Maria Immaculata Concepcion te Santa Cruz** waarna de teraardebestelling plaatsvindt op het kerkhof te Santa Cruz.
Gelegenheid tot afscheid nemen en condoleren van 2.00-4.00 uur. Gelieve na de begrafenis **geen** rouwbeklag aan huis.

Bloedige veldslag in gevangenis Guatemala

GUATEMALA-STAD — Zeker acht gevangenen zijn om het leven gekomen toen gedetineerden elkaar afgelopen week te lijf gingen in een gevangenis in Guatemala. Zeker twintig mensen raakten gewond, zei minister Eunice Mendizabal van Binnenlandse Zaken.

De rellen begonnen met een ruzie tussen twee gevangenen en eindigden met een veldslag tussen twee rivaliserende bendes. De gevangenis in

Puerto Barrios zit overvol, erkende minister Mendizabal. Het complex heeft ruimte voor vierhonderd gedetineerden, maar momenteel zitten er bijna duizend mensen achter de tralies. Guatemala wordt vaker opgeschrikt door bloedige rellen in detentiecentra. Zo kwamen in november nog zestien gevangenen om het leven bij een gevangenisopstand in het Centraal-Amerikaanse land. Drie van de slachtoffers werden onthoofd.

Minister Koenders opent Europe by People

AMSTERDAM — Minister Bert Koenders (Buitenlandse Zaken) heeft vandaag in Amsterdam het startsein gegeven voor Europe by People. Dat is een uitgebreid cultureel programma rondom het Nederlandse voorzitterschap van de Europese Unie. Opdrachtgever is het ministerie van Buitenlandse Zaken.

De activiteiten spelen zich vooral af rond het voormalige marineterrein in de hoofdstad. Een nieuwe generatie kunstenaars, ontwerpers en makers kreeg de opdracht om actuele, maatschappelijke Europese vraagstukken te onderzoeken en uit te werken. De resultaten hiervan zijn te zien in onder meer exposities, lezingen, workshops en voorstellingen, en een tijdelijke campus met innovatiepaviljoens. Direct buiten de oud-marinebasis, op de bestaande muur van ongeveer 500 meter lang, vormt het project The Wall een verbinding met de rest van Europa. De wand biedt plek aan diverse

tijdelijke beeldende kunstinstallaties van Europese kunstenaars. Ook delen jonge schrijvers, bloggers en vloggers hier hun visie over de toekomst van Europa. Tijdens het halfjaar zijn verder op diverse plekken, zowel in als buiten de hoofdstad, thematische voorstellingen, projecten en tentoonstellingen te zien.

Voorzitter EU
Nederland is vanaf 1 januari de voorzitter van de Europese Unie. Dat betekent dat de Nederlandse ministers alle vergaderingen met hun Europese collega's leiden. In Brussel vallen de officiële besluiten, in Amsterdam kan

het Nederlandse voorzitterschap de zogeheten informele ministerraden met eigen thema's en onderwerpen een beetje kleur geven. Voor Nederland is het niet de eerste keer. Al elf keer eerder was het EU-voorzitter, de laatste keer in 2004. Het logo werd weer van stal gehaald en opgepoetst voor deze versie, uit kostenbesparing. Nederland heeft vier prioriteiten gesteld: migratie en internationale veiligheid, Europa als innovator en banenmotor, stabiele financiën en robuuste eurozone en toekomstgericht klimaat- en energiebeleid. Premier Mark Rutte gaat naar eigen zeggen voor een praktische aanpak, niet voor vergezichten over de toekomst van de EU. Met het slepende migratiedossier ligt er ook wel wat op het bordje. “En er lag al niets”, schertst Rutte al.

Duitsers nacht in trein door ijzel

EMDEN — Meer dan 600 passagiers hebben de afgelopen nacht in Duitsland doorgebracht in een intercity. Die bleef midden tussen de weilanden staan, doordat de bovenleiding was bevroren. Uiteindelijk vertrok de trein vanochtend pas, 22 uur te laat.

De meeste passagiers hadden de kerstvakantie doorgebracht op Norderney, een Duits eiland in de Waddenzee. Hun trein moest gisterochtend vertrekken uit Norddeich Mole, de plek waar hun veerboot aankwam. Vanwege de kou vertrok de trein echter drie uur later dan gepland. Kort na vertrek strandde de trein al. Pas gisteravond kon een locomotief de trein wegslepen naar een klein station. Het Rode Kruis ving de passagiers, onder wie dertig kinderen, daar op met eten en dekens. Vanwege de ijzel wilden busbedrijven en taxi-

diensten niet naar het station komen om de reizigers op te halen. Daarom keerde de trein terug naar het vertrekstation. Reizigers moesten in de coupés en in de vertrekhal bij de veerboothaven slapen. In de avond en nacht hielden de reizigers de stemming erin, maar vanochtend vroeg sloeg de sfeer om. Kort na vertrek strandde de trein namelijk weer, vanwege een wisselstoring bij de stad Emden. “Het is hier spiegelglad. Maar in Rusland rijden de treinen ook. Waarom het hier niet lukt, is mij een raadsel”, zei een van de passagiers. De storing kon

snel worden verholpen. Vanwege de ijzel waren er ook veel auto-ongelukken. In de deelstaten Nedersaksen en Bremen gebeurden in 24 uur tijd meer dan 300 ongelukken. Daarbij vielen meerdere gewonden, maar volgens de politie had het erger kunnen zijn. In de hoofdstad Berlijn lagen meerdere tramlijnen plat vanwege wisselstoringen. Het kwik zakte 's nachts tot 10 graden onder nul. Bij de plaats Malchow had de brandweer heel veel moeite om een brand te blussen, doordat de slangen steeds weer bevroren.

Nederland:

Schade oud en nieuw zo'n 11 miljoen euro

DEN HAAG — Bij de viering van de jaarwisseling is aan particuliere woningen en auto's schade ontstaan ter waarde van circa 11 miljoen euro. Dit blijkt uit een eerste schatting die het Verbond van Verzekeraars vandaag naar buiten bracht. Een jaar geleden lag de schade door de viering van oud en nieuw nog 2 miljoen hoger. De schatting is gebaseerd op de eerste claims

die na de jaarwisseling bij de verzekeraars zijn binnengekomen. Er is minder schade door vandalisme en door zeer grote branden. De schade door vuurwerk is toegenomen, met name door brand. Het Verbond juicht dan ook de instelling van vuurwerkvrije zones toe. Dit jaar hebben bijna honderd gemeentes dat gedaan, een jaar geleden waren het er nog maar veertig.

Russische spionnenchef overleden

MOSKOU — De directeur van de militaire inlichtingendienst van Rusland, generaal Igor Sergoen, is overleden.

De doodsoorzaak is niet bekendgemaakt. President Vladimir Poetin noemde de 58-jarige Sergoen vandaag 'een ware patriot'. Sergoen leidde de dienst GRU sinds 2011. Hij stond

aan het roer toen Rusland de Krim annexeerde en ook bij de gevechten in Oost-Oekraïne. Daarom werd hij in april 2014 op de zwarte lijst van de Europese Unie gezet.

Een maand eerder hadden de Verenigde Staten hem op dezelfde manier bestraft. Zijn tegoedden in Europa en de VS werden bijvoorbeeld bevroren.

Cameron: Verliezend IS wordt wanhopig

LONDEN — Islamitische Staat verliest terrein en wordt wanhopig, en daarom komt de terreurbeweging met haar nieuwste video. Dat zei de Britse premier David Cameron vandaag. Op de jongste opname spreken een volwassen man en een kleuter met een Brits accent. Vervolgens executeren ze vijf mensen die voor Groot-Brittannië zouden hebben gespioneerd. IS dreigt ook met aanslagen in Groot-Brittannië.

De Britse veiligheidsdiensten en politiediensten doen onderzoek naar de video. Zo proberen ze te achterhalen wie de man en het kind zijn, door hun manier van spreken te vergelijken met de stemmen van mensen die naar Syrië of Irak zijn uitgereisd. Het zou niet de eerste

keer zijn dat een Brit optreedt in een video van IS. De bekendste beul van IS, bekend onder de naam Jihadi John, was ook een Brit. Hij onthoofdde meerdere gijzelaars. Ongeveer 800 Britten zijn voor de jihad naar Irak en Syrië gegaan. Een deel heeft zich aangesloten bij IS, anderen vechten

voor rivaliserende groepen. Ongeveer de helft is teruggekeerd. Rond de zeventig Britten zijn gedood.

“Het is wanhopig spul van een organisatie die de gruwelijkste dingen doet en mensen zien dat nu weer”, zei Cameron vandaag. Hij voegde er aan toe: “Dit is een organisatie die terrein verliest. Groot-Brittannië zal zich nooit laten afschrikken door zulk terrorisme, onze waarden zijn zo veel sterker dan die van hen. Het duurt misschien lang, maar ze zullen worden verslagen.”

Massale vechtpartij Duitse asielzoekers

ELLWANGEN — Bij een massale vechtpartij in een asielzoekerscentrum in Duitsland zijn gisteren vier mensen gewond geraakt. Zo'n vijftig vluchtelingen gingen met elkaar op de vuist in een centrum in Ellwangen, nabij Stuttgart. Ze gebruikten daarbij ijzeren staven, brandblussers en stenen. Ook een politieauto werd bekogeld met stenen.

De aanleiding van de vechtpartij is onduidelijk. Het centrum is met enkele duizenden bewoners een van de grootste van de deelstaat Baden-Württemberg. Het is niet het eerste incident in een asielzoekerscentrum in Zuid-Duitsland. Twee weken geleden gingen veertig mensen in Eschbach

im Breisgau elkaar met stokken te lijf na een ruzie in de gemeenschappelijke keuken. Op kerstavond raakten twee mensen zwaargewond bij een vechtpartij in Wertheim. In Keulen werd zaterdagavond een asielzoekerscentrum bekogeld met vuurwerk. De Duitse politie arresteerde kort na het incident twee mannen van 21 en 25 jaar die fakkels zouden hebben gegooid naar het onderkomen in de wijk Mülheim. De schade bleef beperkt tot een gebroken ruit. Niemand raakte gewond.

Denemarken voert grenscontroles in

BRUSSEL — Denemarken gaat tijdelijk grenscontroles invoeren. Het land heeft de Europese Commissie vandaag laten weten weer controles in te gaan stellen, vertelde een woordvoerder van het dagelijks bestuur van de EU. Het Noord-Europese land doet dit in verband met de grote stroom vluchtelingen.

De commissie is de hoeder van het verdrag van Schengen waarbinnen paspoortvrij reizen is toegestaan. Landen

mogen onder bepaalde omstandigheden controles aan de grenzen invoeren, maar het is aan Brussel om te toetsen of er voldoende aanleiding voor is.

De komst van grote groepen vluchtelingen uit onder meer Syrië heeft het Schengen-systeem, waar in 26 landen zonder een paspoort gereisd kan worden, onder druk gezet. Ook andere landen waaronder Oostenrijk en Duitsland voerden grenscontroles in verband met de vluchtelingenstroom.



Photo: Shutterstock

De Boeing 777 van Malaysia Airlines met 298 mensen aan boord werd op 17 juli 2014 boven het oosten van Oekraïne neergeschoten door een BUK-raket. Onder de doden zijn 196 Nederlanders.

KIEV — Ongeveer twintig Russische militairen weten wie van hen op 17 juli 2014 de BUK-raket afvuurde op vlucht MH17. Dat zegt volgens de NOS Eliot Higgins, de oprichter van Bellingcat, in een interview met de omroep. Bellingcat is een platform voor onderzoeksjournalistiek op basis van open bronnen.

Volgens de NOS spoorde Bellingcat de militairen op via sociale media en andere openbare internetbronnen. Het Nederlandse Openbaar Ministerie heeft de bevindingen ontvangen. Deze zullen serieus worden bekeken, onderzocht en beoordeeld op bruikbaarheid voor het strafrechtelijk onderzoek, ci-teert de NOS een woordvoerder. Het OM leidt het Joint Investigation Team (JIT) dat

het strafrechtelijk onderzoek doet naar de ramp met de MH17.

Bellingcat stelde vorig jaar dat de Russische BUK-raketinstallatie, die vlucht MH17 neerhaalde, naar Oekraïne getransporteerd werd door het Tweede Bataljon van de 53e luchtafweerraketbrigade, afkomstig uit de omgeving van Koersk in Rusland. Het bataljon be-

stond uit ongeveer honderd militairen, maar Bellingcat wist de groep betrokkenen nu terug te brengen tot ongeveer twintig militairen, zegt de NOS. Een van hen is de commandant van die 53e brigade. Vanwege zijn functie heeft hij 'zeker een rol gespeeld bij het neerhalen van vlucht MH17, omdat zijn brigade het 'wapen' heeft geleverd', zo wordt Bellingcat geciteerd op de site van de NOS. Ook zouden enkele 'zeer ervaren militairen' in beeld zijn die opgeleid waren om een BUK-raketinstallatie te bedienen.

De Boeing 777 van Malaysia

Airlines met 298 mensen aan boord werd op 17 juli 2014 boven het oosten van Oekraïne neergeschoten door een BUK-raket. Onder de doden zijn 196 Nederlanders.

De Onderzoeksraad voor Veiligheid (OVV) concludeerde vorig jaar dat vlucht MH17 is neergehaald met een BUK-raket en baseert de conclusie onder meer op metalen deeltjes die zijn aange troffen in het vliegtuig en in de lichamen van drie bemanningsleden. OVV-voorzitter Tjibbe Joustra zei toen dat de BUK-raket kwam uit gebied waar pro-Russische rebellen de dienst uitmaakten.

Wandelaar Kanaaltunnel krijgt asiel

CANTERBURY — Een Sudanese man die het lukte om veilig door de Kanaaltunnel van Frankrijk naar Groot-Brittannië te wandelen, heeft asiel gekregen. Een Britse aanklager heeft dat vandaag bekendgemaakt. De man was bij het verlaten van de tunnel opgepakt. Hij staat terecht voor zijn oversteek, maar mogelijk gaat hij vrijuit nu hij in Groot-Brittannië mag blijven.

Abdul Haroun kwam op 4 augustus uit de tunnel. Hij is voor zover bekend de eerste vluchteling die door de Kanaaltunnel is overgestoken. Hij heeft waarschijnlijk twaalf uur gedaan over de tocht van 50 kilometer door het pikkedonker. Onderweg moest hij op tijd opzij gaan voor langs denenderende hogesnelheidstreinen.

Over Haroun is weinig bekend. Hij is ongeveer veertig jaar oud. Hij spreekt de taal van Darfur, een woestijnachtig gebied in het westen van Sudan. Arabische milities, gesteund door het regime, hebben daar bloedbaden aangericht onder de oorspronkelijke bewoners.



Fundacion pa Hende Muhe den Dificultad

Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma –Vr 8 am – 5 pm

STOP
Huiselijk geweld!

Euro

Verlies

AMSTERDAM — De Europese beurzen zijn vandaag met stevige verliezen aan het nieuwe jaar begonnen. Een sterke daling van de aandelenkoersen in China zorgde in een dunne markt voor onrust onder beleggers.

Volgens analist Jos Versteeg van zakenbank Theodoor Gilissen moeten de zorgen over China echter niet worden overdreven. “Er is de Chinese overheid veel aan gelegen om de groei overeind te houden en er is in dat kader al veel gedaan. We houden dan ook vast aan de verwachting dat het een redelijk mooi beursjaar kan worden.”

De Amsterdamse AEX-index stond rond het middaguur 2,8 procent in de min op 429,52 punten. De Mid-Kap zakte 1,3 procent naar 689,13 punten. De beurzen in Londen en Parijs leverden 2,4 procent in. De DAX in Frankfurt ging 3,8 procent onderuit.

Alle 25 fondsen in de AEX begonnen 2016 in het rood. Staalconcern ArcelorMittal spande mede door de zorgen over de Chinese economische groei de kroon, met een min van ruim 5 procent. Oliebedrijf Shell leverde bijna 3 procent in. Versteeg wees in dit verband op zorgen over de situatie in en rond Saudi-Arabië. Daar lijken binnenlandse spanningen toe te nemen, terwijl het land de diplomatieke banden met Iran zondag heeft verbroken.

In Londen viel Shire op met een min van ruim 3 procent. Het farmacieconcern en zijn Amerikaanse branchegenoot Baxalta zijn het naar verluidt bijna eens over een overnamedeal ter waarde van 32 miljard dollar in aandelen en contanten. De transactie wordt mogelijk deze week al bekendgemaakt, aldus ingewijden tegen persbureau Bloomberg.

Een vat Amerikaanse olie werd maandagochtend 0,9 procent duurder en kostte 37,36 dollar. De prijs van een vat Brentolie steeg 1,5 procent naar 37,86 dollar. De euro was 1,944 gulden waard, tegen 1,938 gulden bij het slot van de Europese beurshandel op donderdag.

Wall Street

Onderuit

NEW YORK — De Amerikaanse aandelenbeurzen openden de eerste handelsdag van 2016 met forse verliezen. Beleggers op Wall Street schrokken vandaag vooral van slecht nieuws over de Chinese industrie. Behalve zorgen over de ontwikkelingen in de tweede economie van de wereld, speelden ook toenemende spanningen in het Midden-Oosten het sentiment parten.

Kort na de openingenbel stond de Dow-Jonesindex op dertig toonaangevende fondsen 2 procent lager op 17.066 punten. De breed georiënteerde S&P 500 daalde 1,8 procent tot 2006 punten en de door technologiefondsen gedomineerde Nasdaq verloor 2,2 procent tot 4896 punten.

Uit cijfers van de Chinese overheid bleek dat de industriële bedrijvigheid in dat land in december voor de vijfde maand op rij afnam. Dat is de langste reeks sinds 2009. Na publicatie van de cijfers doken de Aziatische beurzen omlaag, later gevolgd door stevige verliezen in Europa.

Bij de bedrijven staan onder meer autofabrikanten General Motors (min 1,6 procent) en Tesla (min 3,9 procent) in de belangstelling. GM maakte bekend 500 miljoen dollar te investeren in taxi-startup Lyft. Tesla stevende af op een negatieve opening, nadat het zondag had gemeld dat de verkoopdoelstelling voor 2015 slechts ternauwernood is gehaald.

Record mammoettankers voor haven Rotterdam

ROTTERDAM — De Rotterdamse haven heeft afgelopen jaar een record-aantal mammoettankers met stookolie verwelkomd. Dat heeft het havenbedrijf vandaag bekendgemaakt.

Bij elkaar hebben liefst 51 zogeheten VLCC's (very large crude carriers) in het havengebied gelost of geladen. Dat zijn 22 meer van deze reuzen dan in 2014 en 12 meer dan in het vorige recordjaar 2012. In totaal werd vorig jaar zo'n 28,3 miljard liter stookolie vanuit Rotterdam verscheept.

De toename hangt samen met een lichte groei in het aanbod van stookolie in Noordwest-Europa. Rusland bouwde in 2014 een grote voorraad op van het spul en die is afgelopen jaar richting Nederland gestuurd. “De raffinaderijen hier draaien volop door de hoge marges”, zegt Ronald Backers, adviseur van het havenbedrijf.



VLCC's zijn schepen van gemiddeld 330 meter lang, met een waterverplaatsing van 200.000 tot 320.000 ton.

Foto: Shutterstock

Wat ook meespeelt, is dat in verband met nieuwe regelgeving de vraag naar stookolie in Nederland iets is teruggelopen. Dit alles leidde tot een overschot aan stookolie en dat overschot moest weg

naar andere markten.

VLCC's zijn schepen van gemiddeld 330 meter lang, met een waterverplaatsing van 200.000 tot 320.000 ton. Ook het aantal iets kleinere Suezmax-tankers dat Rot-

terdam aandeed, bereikte afgelopen jaar een record. Rotterdam verwelkomde vorig jaar 45 van dit soort schepen van gemiddeld 285 meter lang. Dat waren er vier meer dan in 2014.

Facts & Figures

door Willem-Jan Paardekooper

Vooruitzicht 2016

We gaan ons weer wagen aan de meest moeilijke beursnotitie van het jaar. Namelijk een voorspelling doen voor het komende jaar. Het zal een jaar worden dat in het teken zal staan van grondstoffen en verkiezingen. Wel denken we dat het een beter jaar zal zijn dan 2015. Het eerste deel van 2016 zal het meest onrustig zijn, waarbij de olieprijs een hoofdrol zullen blijven spelen. Mochten we weer een uitglijder maken, dan zal dat vooral in de eerste helft van dit jaar zijn. Misschien zelfs een correctie van 10 procent. Ook denken wij dat Amerika als enige de rente zal verhogen, al zal dat niet veel zijn. Wellicht staan we 0,75 procent hoger dan dat we nu staan. Zoals gezegd zal olie vooral aan het begin van dit jaar een hoofdrol opeisen. Pas later dit jaar zal alles wat meer tot rust komen. Dat de olieprijs zo lang zo laag is blijven staan, kwam voor ons als een volslagen verrassing. Het heeft ook roet in een mooi beursjaar gegooid. We verwachten voor 2016 de volgende trends:



Rente:

We verwachten dat de Amerikaanse rente gaat oplopen. Eind 2015 is er een begin gemaakt. Iets wat negen jaar niet was gebeurd. Maar de stijgingen in 2016 zullen niet groot zijn. Inflatie is niet in zicht. De enige reden om de rente te verhogen is om de Fed wat ruimte te geven, om het weer te verlagen mochten de omstandigheden daar om vragen. Dat er meer dan 0,75 procent bij komt, lijkt ons niet waarschijnlijk. Andere landen zijn nog niet zo ver als Amerika. In Europa zal de ECB proberen de economie te stimuleren met woorden en beloftes. Wellicht meer aankopen van obligaties door de ECB. En wellicht nog een kleine renteverlaging. Ook in Azië zien wij hetzelfde gebeuren. Al zal China wellicht wat agressiever zijn in het stimuleren van hun economie. Daar is men bezig een consumptie-economie te maken, in plaats van een exporteconomie. Dat vergt tijd en vertrouwen. Daar zal men harder moeten werken om het vertrouwen te krijgen. Dus daar verwachten we meer actie dan vanuit Europa en Amerika.

Valuta's:

Door de verwachte stijging van de rente in Amerika en de stimuleringsmaatregelen in Europa, zal de dollar verder in kracht blijven toenemen. We sloten het jaar rond de 1,09 dollar ten opzichte van de euro. Een stuk lager dan vorig jaar. Maar ondanks de sterker wordende dollar in 2015, denken wij dat de dollar nog verder gaat stijgen. Of het net zo hard gaat als in 2014 valt nog te bezien, maar we houden ernstig rekening met een koers van 1,00 dollar dit jaar nog. Wellicht zelfs daaronder. Ook zal de dollar sterker worden ten opzichte van de Japanse yen. Kortom, Amerika zal de motor worden van de wereldwijde economie. Dat zal zich vertalen in een sterke dollar. Die stijging zal pas stoppen als ook Europa zijn rentes gaat verhogen. En we verwachten dat Europa niet snel met renteverhogingen zal beginnen.

Bedrijfsresultaten:

Net als vorig jaar denken wij dat de bedrijfsresultaten in Amerika zich beter blijven ontwikkelen dan de verwachtingen. Maar door de sterke dollar zullen vooral de middelgrote en kleine bedrijven het veel beter doen dan de internationale bedrijven. Die krijgen toch meer last van concurrentie in het buitenland. Dus onze voorkeur gaat uit naar bedrijven die in de Russell 2000 genoteerd staan. Dat zijn bedrijven die zich vooral richten op de verkoop in Amerika zelf. Door de stijgende dollar kunnen de exporterende bedrijven in Azië en Europa profiteren. Hun producten worden immers door een dalende euro goedkoper in Amerika. Dat kan er voor zorgen dat ook de Europese koperen het goed doen. Maar als een Europese index vooral is opgebouwd uit bedrijven die met name lokaal hun geld verdienen, zijn we wat voorzichtig met het beleggen in Europa. Maar als Europa de groei weer te pakken krijgt, dan zullen vooral de noordelijke landen het goed gaan doen. Denk dan aan Nederland en Duitsland. Als de late groei van 2015 zich doorzet, dan kan ook Spanje en Italië het op eens goed doen. Rusland is een heel apart verhaal. In 2015 moest deze index fors inleveren, door de afhankelijkheid van de olieprijs. Maar als de olieprijsen later dit jaar stabiliseren en stijgen, dan zal dat Rusland enorm helpen. Maar alles blijft afhankelijk van de olie prijs. Voor Japan verwachten we ook een goed jaar. Geen super jaar, maar wel een goed jaar, omdat we Amerika verder zien groeien. Amerika zal de aanjager zijn voor de rest van de wereld.

Grondstoffen:

Alles valt en staat met de prijs van olie. Op dit moment staan we net boven de 37 dollar per vat. Omdat de OPEC wil blijven produceren staat de olieprijs heel laag. Zo laag zelfs dat alle OPEC-landen verliezen op de verkoop van olie. Hoe lang men dit nog volhoudt, weet niemand. Het lijkt erop dat de OPEC lage olieprijsen wil gebruiken om het verdienen van geld door IS te verminderen. Of wellicht om marktaandeel te veroveren. Maar tot nu toe doen alle andere landen vrolijk mee. Het beleid wat gevoerd wordt, is niet vol te houden. De grote vraag is hoe lang ze het blijven doen. Mocht men besluiten om toch minder olie op de markt te brengen, dan kunnen we weer terug naar hogere niveaus. Als we kijken naar oliecontracten voor de maanden die voor ons liggen, dan zijn alle prijzen hoger dan voor de huidige maand. Men houdt er dus rekening mee dat de prijzen toch weer gaan oplopen. De gemiddelde prijs om olie uit de grond te pom-

pen ligt rond de 50 dollar. Mochten we daar naartoe terug lopen, dan zouden we in theorie verder op kunnen lopen. Maar olie beheerst het beleid volledig op dit moment. We zien voor de tweede helft van dit jaar toch stijgende olieprijsen. Al zien we niet dat de prijs van ruwe olie richting de 70 dollar zal lopen dit jaar. Voor de prijs van goud zien we een verdere verzwakking. We sloten rond de 1070 dollar per ounce. Maar door de sterker wordende dollar zien we goud onder de 1000 dollar terechtkomen. Al zien we het niet verder dalen dan 800 dollar. Voor de rest zal steenkool onder druk blijven staan en blijven we ver van deze grondstof vandaan. Ook de overige grondstoffen zijn niet aantrekkelijk op dit moment. Er zijn nog te veel producenten. Maar door de lage prijzen zullen een aantal aanbieders het niet vol kunnen houden. Als die van de markt verdwijnen zal er minder aanbod komen en dat zou wel eens de prijzen kunnen laten stabiliseren, voordat voorzichtig de weg omhoog weer wordt gevonden. Uranium is door de lage energieprijzen ook niet aantrekkelijk. In Japan zijn weer alle kerncentrales in werking. Maar nieuwe projecten duren nog wel een tijd voordat deze klaar zijn, waardoor er meer vraag naar uranium ontstaat. Net als in 2014 zal alle aandacht in deze sector uitgaan naar de prijs van olie in 2016.

Regio's:

We denken dat Amerika een absolute koploper zal zijn in 2016. Men is immers al verder in de economische cyclus dan de andere landen. 2015 was een verloren jaar, dit kwam door de lage olieprijsen. Maar zodra de grondstofmarkten stabiliseren, dan zal Amerika daar toch het meest van profiteren. Europa is na vele jaren van een slecht beursklimaat onze tweede keus. Vooral Duitsland, Nederland en Engeland zien we als stabiele landen. De zuidelijke landen hebben nog enkele grote vluchtelingenproblemen. Dat kost veel geld, iets wat de economische groei daar toch tegenhoudt. Maar als we kijken naar de economie van het zorgenkindje Griekenland en Spanje, dan zien we daar redelijke groei, iets wat we een jaar geleden als onmogelijk beschouwden. Dat geeft dus hoop voor Europa. Door de grote export naar Amerika zal ook Japan het goed doen. Voor China geldt dat er nog veel onduidelijkheden zullen zijn. Dit komt door de verandering van een export gedreven economie naar een binnenlandse consumptie economie. De groei daar zal dus met horten en stoten gaan. Voor Australië zijn we minder enthousiast, vanwege de lage grondstofprijzen. Rusland is eigenlijk 100 procent afhankelijk van de ontwikkeling van de olieprijsen. Dat kan dus vriezen of dooien.

Beleggingsinstrumenten:

Zodra de olieprijsen stabiliseren, zullen de Exchange Traded Funds van deze sector het goed doen. Nu al zien we dat er geld in de instrumenten wordt gestopt. Ook landenfondsen zullen weer aandacht krijgen. Buiten Amerika zullen de landenfondsen van Nederland en Duitsland in de belangstelling staan, alsook die van Japan. Mandjes van technologie-aandelen en bankaandelen zullen in de belangstelling staan. Obligaties zullen een beetje uit de gratie zijn, zeker in Amerika. In Europa zullen obligaties het nog wel goed blijven doen. Aandelen zullen het goed doen. Maar dan vooral die in de technologiesector en de banken. Ook zien we mogelijkheden in de huizenbouw. Want die sector trekt ook goed aan, na jaren van stilstand. Voor degenen die wat meer risico durven nemen, kijk eens naar de landen fondsen van Spanje, Griekenland en Italië.

Amerikaanse markten:

Als u al belegt in oliefondsen, heb geduld en blijf rustig zitten. De olieprijsen zullen nog wellicht nog onrustig zijn in de eerste helft van dit jaar. Maar na twee zeer slechte jaren zal er ergens dit jaar een ommekeer komen. Wellicht dat de prijzen van ruwe olie niet heel hard stijgen. Maar de oliefondsen zullen het dan een stuk beter doen dan andere sectoren. Door de stijgende rente zullen ook de banken het goed gaan doen naar verwachting. Men zal de rente op leningen sneller verhogen, dan de rente op spaartegoeden. De marge tussen deze twee is de winst voor de banken. In de technologiehoek kijken we vooral naar de bedrijven die gespecialiseerd zijn in de beveiliging van data. Ook in de biotechnologie zien we mogelijkheden. Vooral nu de rente nog laag is, zullen in deze sector veel overnames gaan plaatsvinden. Dit geldt eigenlijk voor bijna alle sectoren. Net als in 2015 zullen er grote overnames zijn in 2016. Ook de Amerikaanse bedrijven die zich bezighouden met de binnenlandse markt zullen het goed doen. Qua beurzen zien we onrust in de eerste helft, totdat de olieprijsen de weg definitief naar boven vinden. Pas dan zullen de beurzen echt tot rust komen en stijgingen laten zien. Het zal naar verwachting geen topjaar worden voor de beurzen, maar wel een positief jaar. Maar alles valt en staat toch met de prijs van een vat ruwe olie. Voor de consument is het goed nieuws dat de olie laag staat. Nu moet dat voordeel door gaan werken naar de bedrijven in de economie. Want als we ons geld niet hoeven te besteden aan brandstof, dan zouden we meer geld moeten overhouden voor andere leuke dingen. Dus hopelijk wordt er ook daadwerkelijk meer geconsumeerd. Dan zullen de bedrijven meer omzet hebben en ook meer winst, wat zich zal vertalen in hogere beurskoersen.

Wij wensen u een (financieel) gezond 2016 toe, waar al uw wensen mogen uitkomen.

Willem-Jan Paardekooper

Heeft u vragen hierover, of wilt u uw vraag in de krant beantwoord zien, stuurt u ons dan een e-mail via onze website. www.kaatvermogensbeheer.com. Telefoonnummer 736-2444.

Boskalis koopt Duitse baggeraar

PAPENDRECHT — Boskalis neemt het Duitse baggerbedrijf Strabag Wasserbau over. Dat maakte de Nederlandse baggeraar en maritiem dienstverlener vandaag bekend.

Boskalis betaalt 70 miljoen euro voor zijn Duitse branchegenoot en financiert die transactie uit eigen middelen. Strabag Wasserbau, voorheen Möbius Wasser-

bau, is volgens Boskalis marktleider in de Duitse baggersector. Het bedrijf heeft een jaaromzet van ongeveer 50 miljoen euro.

De overname betreft alleen het personeel en het materieel van het Duitse bedrijf. In het kader van de transactie, die naar verwachting in het eerste kwartaal wordt afgerond, neemt Boskalis later dit jaar enkele oudere vaartuigen uit de roulatie.

Chinese beurs dicht na harde koersval

SHANGHAI — De aandelenhandel in China is vandaag vroegtijdig beëindigd omdat de koersen te hard daalden. De toonaangevende CSI 300-index stond 7 procent in het rood, waardoor een juist vandaag ingevoerde maatregel om paniek op de markten te voorkomen direct in gebruik moest worden genomen.

De harde koersval kwam onder meer door tegenvallende berichten over de Chinese economie, die wezen op een verdere krimp van de industrie. Daarnaast anticipeerden beleggers op het einde van het tijdelijke verbod op de verkoop van aandelen door grootaandeelhouders van bedrijven. Sinds vandaag wordt de aandelenhandel in China een kwartier gestaakt als de CSI 300 5 procent verliest. Bij een min van 7 procent wordt

de handel voor de rest van de dag beëindigd. De CSI 300 bestaat uit de 300 belangrijkste bedrijven die zijn genoteerd aan de beurzen in Shanghai en Shenzhen.

De zogeheten 'circuit breakers' werden ingevoerd na de dodelijke rit die de beurzen in China vorig jaar maakten. Daarbij liepen de koersen in de eerste helft van het jaar in recordtempo op, om vervolgens in een wekenlange vrije val te raken. De Chinese regering wil voorkomen dat grote onrust op de markten de toch al afzwakkende groei van de economie schaadt.

De crash in China werkte ook door op andere beurzen in de regio. Zo gingen de Nikkei in Tokio en de Hang Seng in Hongkong (waar de handel niet werd gestaakt) ongeveer 3 procent achteruit. De beurs in Seoul leverde ruim 2 procent in.

Mindere schade door natuurgeweld

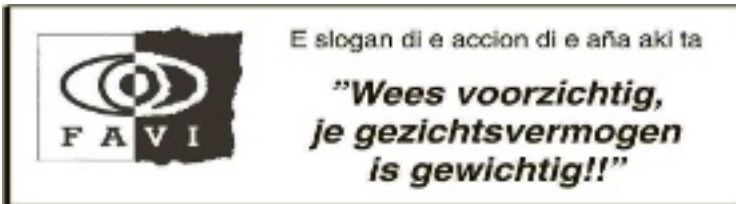
MÜNCHEN — Natuurrampen hebben in 2015 voor 90 miljard dollar aan schade aangericht, tegen 110 miljard dollar een jaar eerder. Dat meldde de Duitse herverzekeraar Munich Re vandaag.

Daarmee ligt de schade fors lager dan het gemiddelde van de afgelopen twintig jaar (130 miljard dollar), aldus de herverzekeraar. De lagere schade komt volgens Munich Re vooral door het

rustige orkaanseizoen op de Atlantische Oceaan. Ook maatregelen om schade te beperken droegen bij aan de lagere kosten.

De grootste kostenpost was de grote aardbeving in Nepal, die voor 4,8 miljard dollar schade aanrichtte. In 2015 kwamen circa 23.000 mensen door natuurgeweld om het leven.

Het aantal natuurrampen kwam voor het eerst in de geschiedenis uit op ruim 1000.



NEW YORK			AMSTERDAM		
	4-Jan	%		4-Jan	%
DOW JONES	16984.85	-2,53%	AEX	4300	-2,68%
S&P 500 INDEX	1993,70	-2,46%	ARCELMITTAL	3,71	-4,93%
NASDAQ	4857,84	-2,99%	AECON NV	5,06	-3,23%
AMAZON COM INC	638,71	-5,50%	AHOLD NV	19,42	-0,31%
APPLE INC	103,20	-1,96%	AKZO NOBEL	59,75	-3,13%
BAIDU INC-SPADR	183,52	-2,92%	ASML HOLDING NV	79,75	-3,39%
BERKSHIRE HATH-B	129,08	-2,24%	DSM (KONIN)	44,96	-2,85%
OTISGROUP INC	50,32	-2,78%	HAL TRUST	160,98	-2,32%
COCA-COLA CO	42,25	-1,68%	HEINEKEN NV	77,47	-1,65%
WALT DISNEY CO	102,40	-2,55%	ING GROEP NV	12,15	-2,41%
3D SYSTEMS CORP	9,43	8,45%	KPN (KONIN) NV	3,41	-2,49%
EBAY INC	26,49	-3,60%	KONINKLIJKE PHIL	22,83	-3,10%
FACEBOOK INC-A	100,89	-3,60%	RANDSTAD HOLDING	55,64	-3,29%
GENERAL ELECTRIC	30,31	-2,70%	RELX NV	15,13	-2,67%
ALPHABET INC-A	753,71	-3,12%	ROYAL DUTCH SHA	20,82	-1,33%
HP INC	11,55	-2,45%	TOMTOM	11,61	-0,04%
HOME DEPOT INC	128,74	-1,90%	TOTAL SA	40,42	-2,08%
INTEL CORP	33,60	-2,47%	UNILEVER NV-CVA	38,63	-3,68%
JOHNSON&JOHNSON	99,65	-2,98%	W.P. STEWART HOL	325,54	-0,99%
LINKEDIN CORP-A	221,92	-1,40%	SCOTIABANK FUNDS	31-Dec	
MICROSOFT CORP	53,68	-3,24%	MONEY MARKET	13,0669	0,00%
PROCTER & GAMBLE	77,88	-1,93%	US DOLLAR BOND	2,6122	-0,11%
ROYAL DUTCH-ADR	44,90	-1,94%	GLOBAL GROWTH	2,3785	-0,34%
STARBUCKS CORP	58,02	-3,35%	US GROWTH	12,5528	-0,93%
TWITTER INC	22,26	-3,81%	CANADIAN GROWTH	2,3422	-0,81%
WAL-MART STORES	60,62	-1,11%	FUNDS	31-Dec	
WHOLE FOODS MKT	32,80	-2,09%	BGF CONT EUR FLEX	23,15	-0,64%
EXCHANGE TRADED FND	4-Jan		BGF EMKT BOND	15,13	0,00%
ALERIAN MLP - AMLP	11,91	-1,16%	BGF FIX INC GBL OP	13,13	-0,08%
ISH GBL HY BD - GHYG	45,66	2,33%	BGF GBL ALLOCATION	49,07	-0,33%
ISH IBOXX HY BD - HYG	79,70	-1,10%	BGF USD CORE BOND	16,63	0,00%
ISH SELECT DIV - DVM	73,88	-1,68%	BGF USD HI YIELD BND	26,62	0,11%
ISH MSCI EMKT - EEM	31,11	-3,38%	TEMPLETON GBL BND	22,84	0,35%
ISH MSCI PAC - EPP	37,42	-2,53%	TEMPLETON ASIAN SM	39,25	0,23%
ISH RUSSELL - IWV	117,21	-2,58%	CURRENCIES	4-Jan	
ISH S&P 500 - SPY	112,75	-2,63%	YENUSD	119,3800	-0,82%
ISH EUROPE - IEV	38,96	-2,87%	EURUSD	1,0783	-0,74%
POWERSH-QQQ	108,49	-3,01%	CANUSD	1,3969	0,86%
POWERSHARES DB C	13,22	-1,05%	GBUSD	1,4676	-0,48%
SPDR S&P INT DIV-DXW	32,55	-2,43%	COMMODITIES	4-Jan	
SPDR S&P MID 400	248,70	-2,10%	OIL WTI	36,75	-0,78%
SPDR S&P 600 SMO	95,82	-3,21%	GOLD	1076,11	1,39%
VANGUARD REIT - VNQ	78,28	-1,82%	SILVER	13,8855	0,51%
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	48,66	-2,84%	WHEAT	470,0000	0,05%

Source Bloomberg

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CUIEL'S BANK N.V.

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) 7/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

Vrouw bevalt en kookt kerstdiner

Een kind baren en enkele uren daarna een kerstdiner koken? Candice Fuller draait er haar hand niet voor om. De 32-jarige Britse beviel op eerste kerstdag van een zoonpje en stond slechts zeven uur na de bevalling al weer in de pannen te roeren. “Ik kon het niet geloven dat mijn vliezen braken op de drukste dag van het jaar”, aldus de moeder van twee kinderen. “Het ene moment perste ik een baby eruit en het andere maakte ik een kalkoen klaar.” Candice

slaagde er zelfs in een halfuur na de bevalling haar kerstcadeautjes te openen. “Het was een bizarre dag maar uiteindelijk het perfecte cadeautje. Het kon eigenlijk niet beter gepland zijn”, vertelt de ‘supermama’ aan *Northants Herald & Post*. Het enige wat niet helemaal volgens planning liep was de bloemkool op het menu: Candice wilde deze namelijk serveren met kaas erover, maar door de drukte moest haar familie het maar zonder kaas stellen.

Man springt uit metro om gemiste halte



Foto: Shutterstock

Je zult maar in de metro zitten en je realiseren dat je je halte hebt gemist. In een filmpje dat opgedoken is op het internet is te zien dat dit voor een nog onbekende man geen probleem is. De beelden tonen de man die in een rijdende metro staat en de deuren van het voertuig forceert.

De overige metropassagiers protesteren luid, maar voor ze het weten trekt de man de deuren open en springt naar buiten. Daar landt hij languit en zo te zien pijnlijk op een perron. Het filmpje werd op Facebook gepost

Politie spreekt oma aan om chocolaatjes

Kerst is bij een familie in de Duitse staat Beieren uitgedraaid op een forse ruzie. De politie moest er zelfs aan te pas komen om de boel rustig te krijgen. Oma bleek de boosdoener, ze had haar elfjarige kleinzoon chocolaatjes met drank gegeven en dat zorgde ervoor dat de moeder van het joch helemaal door-draaide. De politieagenten schreven volgens *The Local* in het rapport dat ze een hysterische moeder aantroffen. Ze was helemaal door het lint gegaan omdat haar schoonmoeder haar zoonje alcoholische snoepjes had gegeven. Overigens heeft het kleine ventje er weinig aan overgehouden, want hij vond de bonbons niet te pruimen. Na de boel een beetje gesust te hebben, zijn de agenten weggegaan. Oma zou in het bijzijn van de politie haar excuses hebben gemaakt.

door de Australische di's Stafford Brothers, met daarbij het onderschrift: “Als je je halte mist...” Inmiddels is de sprong van de man al meer dan een miljoen keer bekeken in drie dagen tijd. Waar de man uit de metro sprong en of hij gewond is geraakt bij zijn actie is onbekend.

Duikers zoeken naar man, maar hij ligt in bed

De hulpdiensten in Alkmaar zijn in de afgelopen nacht enkele uren bezig geweest met een man die in het water zou liggen bij het Waagplein. Na ongeveer anderhalf uur werd de zoekactie gestaakt. De man om wie het ging bleek gewoon in zijn bed te

liggen, meldt een woordvoerder van de veiligheidsregio maandag. De zoekactie begon toen een beschonken man de kroeg uitkwam en zei dat zijn broer in het water lag. Telefonisch contact leggen met de vermiste, lukte de politie

land was en altijd zal blijven, zijn opgenomen in de publicatie. De opmerkelijke uitspraak dat Turkse leiders wellicht hadden ‘besloten om de Amerikanen op een bepaalde plek te likken’ kwam helaas te laat om nog in het boek op te kunnen nemen.

De pro-Poetingsgroep achter het boek kreeg in het verleden al riantie toelages van het Kremlin. Historicus Nikolai Svanidze vergelijkt het boek dan ook met Mao Zedongs propagandistische Rode Boekje. “Landen met autoritaire regimes probe-

ren altijd hun leiders meest sprankelende uitdrukkingen te publiceren, zelfs wanneer deze helemaal niet zo sprankelend zijn”, zegt hij tegen persbureau *Reuters*.

De verzameling oneliners moet vanaf januari in de boekenwinkels liggen en kost dan 800 roebel (19,50 gulden). Zo’n 1000 ambtenaren hebben al een gelimiteerde oplage van het boek gekregen. Bronnen vertellen aan *RBK Daily* dat zij te horen hebben gekregen dat ze het op hun bureau moeten bewaren.



Foto: Shutterstock

Ambtenaren krijgen Poetins oneliners cadeau

President Poetins opmerkelijkste oneliners zijn samengebundeld in een 400 pagina's tellend boek. Een groep bewonderaars van de Russische leider schreef en publiceerde het boek en stuurde een lading ervan naar het Kremlin met de boodschap dat dit het ideale cadeau voor de feestdagen is'. Het boek kreeg de titel 'De woorden die de wereld veranderen'. Onder meer de quotes dat Letland alleen 'de oren van een dode ezel' kon krijgen van Moskou en dat de Krim altijd al een onafscheidelijk deel van Rus-

Homohatende bakkers moeten flink betalen



Foto: Shutterstock

De eigenaren van een bakkerij in Gresham, Oregon moeten flink in de buidel tasten voor hun homohaat. Laurel en Rachel Bowman-Cryer bestelden er twee jaar geleden hun huwelijksstaart, maar Aaron en Melissa Klein van Sweet Cakes weigerden de taart te maken omdat ze uit religieuze overwegingen bezwaar hebben tegen het homohuwelijk. Laurel en Rachel stapten naar de rechter en die heeft hen gelijk gegeven. Aaron en Melissa hebben hun spaarrekening moeten plunderen om hun homohaat

te financieren. De rechter vindt dat de twee taartenbakkers tegen de wet van de staat Oregon zijn ingegaan door een lesbisch stel buiten te sluiten. De boete daarvoor bedraagt 135.000 dollar. Volgens *The Oregonian* hebben Aaron en Melissa het bedrag inmiddels overgemaakt naar het Bureau of Labor and Industries.

De advocaat van Aaron en Melissa zegt trouwens dat zijn cliënten een nog groter bedrag hebben overgemaakt omdat er discussies waren over de te verrekenen rente.

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina ?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden ?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
arubaredactie@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Tina's groove

By Rina Piccolo



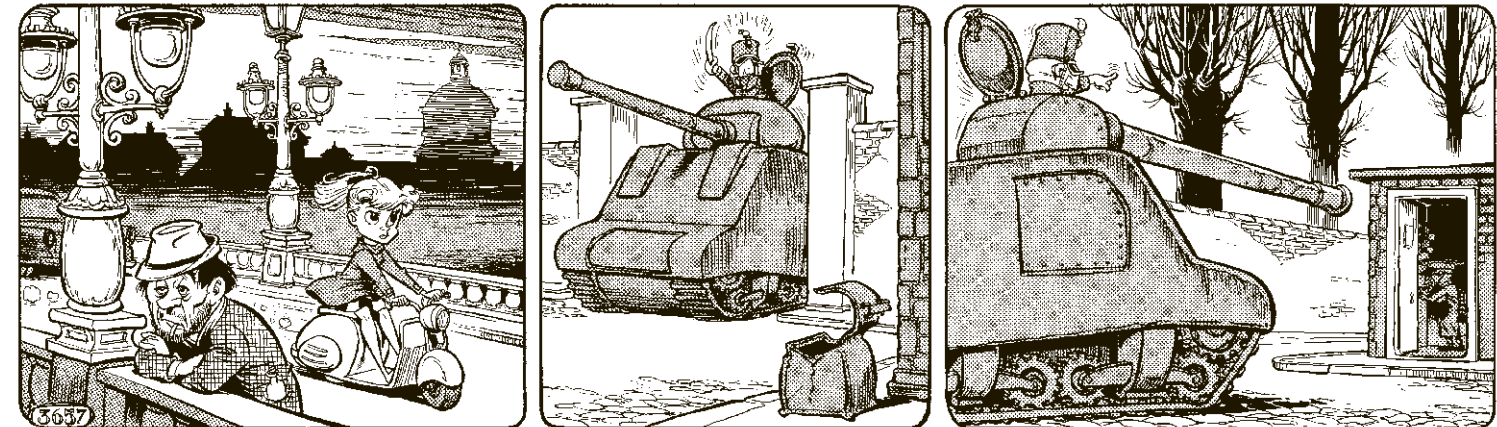
Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Koning Hollewijn en de Drummel

Door Marten Toonder



‘De Staatsmijn Klaasberg....’ prevelde Wiebel in zichzelf, terwijl ze de kortste weg naar het mijn-district insloeg. ‘Gompie, wie had dat kunnen denken! Daar komen dus al die klachten en die rare drummels vandaan! Maar ik zal ze wel eens wat gaan vertellen! Dat arme mannetje met zijn noodbril is een gevaar voor zichzelf en voor anderen!’

‘Die spion is een gevaar voor het vaderland!’ riep generaal Hoetentoeter op hetzelfde moment. De opperbevelhebber had een tank laten aanrollen en hoogst persoonlijk een afsluit-

dop op het kanon geschroefd, teneinde te voorkomen dat men brandende voorwerpen in de kanonsloop zou werpen. ‘We zullen de vijand een zware slag toebrengen!’ vervolgde de legeraanvoerder, de vuurmond scherp richtend op de ambtenaar Trilbinder. ‘Een onverhoedse aanval zal hem leren om zich in de buurt van Militair gebied te bevinden. Met briljante strategie zullen we hem uiteen-blazen! Een nieuw hoofdstuk in de krijgskunde is begonnen!’ Met die woorden stelde hij het geschut op snelvuur en begon mompelend af te tellen: ‘Drie-twee-een-VUUR!’

Trainer Bosz weg bij Vitesse

ARNHEM — Peter Bosz vertrekt bij Vitesse. De trainer maakt per direct de overstap naar Maccabi Tel Aviv, de regerend landskampioen van Israël. Dat meldt Vitesse vandaag.

De 52-jarige Bosz was sinds medio 2013 hoofdtrainer van Vitesse. Bij Maccabi ondertekent de Apeldoornse een contract voor anderhalf jaar. Bij Maccabi Tel Aviv is Jordi Cruijff technisch directeur. Assistent-trainer Rob Maas neemt voorlopig de taken van Bosz als hoofdcoach bij Vitesse over. De Arnhemers staan halverwege de competitie op de vijfde plaats in de Eredivisie. “Maccabi Tel Aviv heeft mij al een aantal keer benaderd. Ik heb geluisterd naar hun plannen en besloten de uitdaging aan te gaan”, legt Bosz uit. “Ik heb bij Vitesse met enorm veel plezier gewerkt. De faciliteiten zijn uitstekend en met de hele staf en de mensen binnen de club heb ik geweldig samengewerkt. Ik zal hen enorm gaan missen. Daarentegen heb ik al vaker aangegeven ambities te hebben als hoofdtrainer.” Bosz speelde aan het begin van zijn voetballoopbaan

voor Vitesse. Ook voetbalde hij onder meer voor Feyenoord, NAC Breda en het Japanse JEF United. Bosz kwam tot acht interlands voor Oranje. Als trainer werkte hij naast Vitesse voor AGOVV Apeldoorn, De Graafschap en Heracles Almelo. Bij Feyenoord was Bosz enkele seizoenen technisch manager. Maccabi Tel Aviv is recordhouder van Israël met 22 landskampioenschappen en 23 nationale bekeringen. Maccabi is de enige ploeg uit Israël die nog nooit uit de hoogste competitie is gedegradeerd. De club kwam dit seizoen uit in de poulefase van de Champions League, maar wist Europees niet te overwinteren. Jordi Cruijff toonde zich verheugd met de komst van Bosz. “Ik volg hem al jaren en heb veel bewondering voor zijn werk als trainer. De club heeft hem meer dan eens benaderd om bij ons te tekenen.”



Foto: AFP/Olaf Kraak

Peter Bosz maakt plotseling de vreemde ‘move’ naar Maccabi Tel Aviv. Daar lijkt meer achter te zitten.

Ook Atalanta meldt zich voor Tannane

ALMELO — Atalanta Bergamo heeft zich gemengd in de strijd om Oussama Tannane. De Italiaanse club uit de Serie A bereidt een bod voor op de 21-jarige smaakmaker van Heracles Almelo. Volgens voorzitter Jan Smit heeft Atalanta de interesse in Tannane wel al kenbaar gemaakt bij hem.

Vorige week meldde de Turkse topclub Galatasaray zich al voor Tannane, wiens contract bij Heracles afgelopen zomer werd verlengd tot medio 2017. “We gunnen Oussama een mooie transfer, mits wordt voldaan aan onze financiële voorwaarden”, zei Smit op oudejaarsdag. Ata-

lanta, de club van middenvelder Marten de Roon, staat na zeventien wedstrijden op de negende plaats in de Italiaanse competitie. Tannane heeft zich afgelopen halfjaar bij Heracles in de kijker gespeeld. De vleugelspits scoorde zeven keer en bereidde drie treffers voor.

De geboren Marokkaan, die in de jeugd voor onder meer Ajax en PSV speelde, voetbalt sinds 2013 in Almelo. Vorig seizoen werd Tannane door Heracles voor een tijdje disciplinair geschorst, omdat hij zich een paar keer had misdragen. Dit seizoen laat de vleugelspits zijn voeten spreken op het veld. Galatasaray heeft niet alleen concrete interesse in Tannane, maar wil zich ook versterken met de verdedigers Ricardo van Rhijn en Ryan Donk.

Serena Williams kampt met knieblessure

PERTH — Serena Williams heeft vandaag haar eerste tennispartij van het jaar moeten afzeggen wegens een knieblessure. Ze kwam niet in actie tegen Jelina Svitolina uit Oekraïne in de Hopman Cup, het officiële WK voor gemengde landenteams in het Australische Perth. “Ik was vast van plan te spe-

len, maar helaas speelt een ontsteking in mijn knie op”, liet de Amerikaanse nummer één van de tenniswereld weten aan de organisatie. “Ik heb er alle vertrouwen in dat ik morgen wel kan meedoen tegen Australië.” De 21-voudig Grand Slam-winnares meldde zich vlak voor aanvang van de wed-

strijd af. Williams had nog wel ingespeeld, maar voelde toen te veel pijn. Vicky Duval nam haar positie over. Die verloor dik van Svitolina (4-6 en 1-6). Jack Sock ging daarna onderuit tegen Alexander Dolgoplov (4-6 en 2-6). In het dubbelspel redde het Amerikaanse team de eer, maar Oekraïne won het duel met 2-1.

Europese sportpers vindt Schippers de beste

LAUSANNE — De Europese sportpers heeft Dafne Schippers uitgeroepen tot beste sportvrouw van Europa in 2015. De 23-jarige atlete schreef afgelopen jaar historie bij de WK in Peking, met goud op de 200 meter en zilver op de 100 meter.

Sportjournalisten uit Europa, verenigd in de AIPS, beloonden Schippers daarvoor gisteren met de zogeheten Evgen Bergant-trofee. Zwemster Inge de Bruijn mocht zich in 2000 de beste sportvrouw van Europa noemen, vorig jaar ging die eer naar de Wit-Russische biatlete Daria Domratsjeva. Bij de mannen werd tennisser Novak Djokovic voor de derde keer uitgeroepen tot Europese sportman van het jaar. De Serviër was in 2011 en 2012 ook al de beste. Vorig jaar ging de Frank Taylor-trofee naar Manuel Neuer, de voetballer die met Duitsland de wereldtitel veroverde. Pieter van den Hoogenband won deze prestigieuze prijs als eerste en vooralsnog enige Nederlander in 2000. Sinds 1983 wordt ieder jaar een sportman en sportvrouw van Europa gekozen.



Foto: AFP

Dafne Schippers in extase na haar gouden race in Peking.

Schippers werd vorige maand op het Sportgala uitgeroepen tot sportvrouw van het jaar in Nederland. Ook mocht ze zich voor het tweede jaar op rij de

beste atlete van Europa noemen. In de mondiale verkiezing ging die titel echter aan haar neus voorbij. Schippers behoorde weliswaar tot de

drie kandidaten, maar de keuze viel op Genzebe Dibaba uit Ethiopië, de wereldkampioene en wereldrecordhoudster op de 1500 meter.

Prins Ali akkoord met tv-debat

AMMAN — In navolging van Jérôme Champagne heeft ook de Jordaanse prins Ali bin Al-Hussein ingestemd met een publiekelijk debat tussen de vijf mogelijke opvolgers van Sepp Blatter bij wereldvoetbalbond FIFA.

De Amerikaanse sportzender ESPN nodigde de kandidaat-voorzitters eerder vorige week uit voor een televisiedebat op 29 januari in Londen. “Ik heb die uitnodiging geaccepteerd”, meldde prins Ali via Twitter. “Ik ben blij met de kans om mijn gedachten over de toekomst van de FIFA te mogen uitleggen.” Champagne zegde een dag eerder al zijn deelname toe, al denkt hij dat het op televisie uitgezonden debat

geen doorslaggevende rol gaat spelen voor de verkiezing die op 26 februari wordt gehouden. “Ik vrees dat het eens te meer zal afhangen van een reeks deals die achter gesloten deuren in vijfsterrenhotels beklonken worden”, zei de Fransman. De Zwitser Gianni Infantino, de Zuid-Afrikaan Tokyo Sexwale en sjeik Salman bin Ebrahim al-Khalifa uit Bahrein hebben nog niet gezegd of ze het debat willen aangaan.

De Britse tv-zenders BBC en Sky wilden voor de vorige FIFA-verkiezing op 29 mei ook een publiekelijke discussie tussen de kandidaten organiseren. De toenmalige uitdagers Michael van Praag, Luis Figo en prins Ali hadden daar wel oren naar, maar Blatter weigerde zijn medewerking. De Zwitser werd eind mei herkozen, maar kondigde een paar dagen later plotseling zijn vertrek aan. Hij raakte vervolgens verzeild in een corruptie-affaire, waarvoor Blatter onlangs door de ethische commissie van de FIFA voor acht jaar werd geschorst. De 79-jarige Zwitser heeft beroep aangeklaagd.

Gerrard denkt aan terugkeer naar Liverpool

LIVERPOOL — Steven Gerrard aast op een plek in de trainersstaf van Liverpool na zijn actieve carrière. Hij keert dan terug naar de club waarvoor hij 710 wedstrijden speelde.

“Het staat nog niet voor 100 procent vast, maar ik denk dat dit mijn laatste seizoen is als speler”, liet de 35-jarige Gerrard optekenen in de Daily Telegraph. De 114-voudig Engels international be-

sloot aan het einde van vorig seizoen Liverpool te verlaten en tekende een contract bij het Amerikaanse LA Galaxy. “Ik heb al gebabbeld met Jürgen Klopp, de huidige trainer van Liverpool, en de

club heeft laten weten dat ze mij graag zien terugkomen”, aldus Gerrard.

De middenvelder moet nog wel zijn trainerspapieren halen. “Ik ben in principe vanaf november, december 2016 beschikbaar. Ik hoop tegen die tijd driekwart van mijn trainersopleiding te hebben afgerond.”



Foto: AFP/Michael Cizek

INNSBRUCK — De Sloveense schansspringer Peter Prevc heeft gisteren zijn tweede overwinning op rij geboekt in de Vierschansentournee. Prevc was zondag met sprongen van 125 en 132 meter de beste bij de derde wedstrijd, in Innsbruck. De 23-jarige Sloveen had twee dagen eerder ook al het nieuwjaarsspringen in Garmisch-Partenkirchen gewonnen. Door zijn tweede zege verstevigde Prevc de leiding in het klassement van de Vierschansentournee. De Sloveen gaat met een flinke voorsprong op de Duitser Severin Freund naar Bischofshofen, waar woensdag de finale van de befaamde tournee wordt gesprongen. Freund, vorige week winnaar van de eerste wedstrijd in Oberstdorf, eindigde in Innsbruck als tweede.

‘Ferrari dit jaar terug aan de top’

MILAAN — Ferrari moet dit jaar weer meestrijden om de wereldtitel in de Formule 1. Die klare boodschap verkondigde topman Sergio Marchionne vandaag in Milaan, waar de beroemde Italiaanse sportwagen zijn eerste handelsdag op de aandelenbeurs van Milaan beleefde.

“Dit moet het jaar worden waarin Ferrari aan de top terugkeert”, zei hij. Ferrari veroverde in 2007 voor het laatst de wereldtitel met Kimi Räikkönen achter het stuur. De Fin is ook komend

seizoen wedstrijdrijder. De afgelopen zes jaar werd de renstal afgetroefd door eerst Red Bull en daarna Mercedes. In 2014 was er zelfs geen enkele Grand Prix-zege voor de rode bolides. Sebas-

tian Vettel toonde afgelopen seizoen een voorzichtig herstel met drie GP-zeges, maar de twee coureurs van Mercedes, Lewis Hamilton en Nico Rosberg, waren doorgaans veel sneller. “We weten dat we sterke concurrenten hebben, maar we zijn niet bang voor hen. In Australië willen we ons presenteren als het te kloppen team”, aldus Marchionne.

Afscheidstour van Lleyton Hewitt

PERTH — Tennisser Lleyton Hewitt wil nog één keer laten zien hoe goed hij is. De voormalig nummer één van de wereld eindigt zijn carrière met een paar toernooien voor eigen publiek.

“Ook al heb ik nog maar een maand te gaan in het professionele circuit, ik ga nog steeds de baan op met de intentie om alles te geven en het publiek te vermaken”, aldus de Australiër voorafgaand aan de Hopman

Cup in Perth. Na de Australian Open, het eerste Grand Slam-toernooi van het jaar in Melbourne, stopt Hewitt. Hij wordt de nieuwe captain van het Daviscupteam van Australië. “Het speelt door je hoofd. Je probeert van alles wat je nu doet zo veel mogelijk te genieten. De sfeer in je op te nemen, de plaatsen te zien waar je bent. Maar op de baan blijf ik een strijder.” De Australian Open begint op 18 januari. Hewitt kreeg van de organisatie een wildcard om mee te doen.

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure white
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
**Fundacion
Aruba Limpi**

☎ 583-8383